



Government Gazette Staatskoerant

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA
REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

Vol. 596

Pretoria, 13 February 2015
Februarie

No. 38458

N.B. The Government Printing Works will not be held responsible for the quality of "Hard Copies" or "Electronic Files" submitted for publication purposes



9771682584003



AIDS HELPLINE: 0800-0123-22 Prevention is the cure

For purposes of reference, all Proclamations, Government Notices, General Notices and Board Notices published are included in the following table of contents which thus forms a weekly index. Let yourself be guided by the Gazette numbers in the righthand column:

CONTENTS and weekly Index

No.	Page No.	Gazette No.
GOVERNMENT AND GENERAL NOTICES		
Agriculture, Forestry and Fisheries, Department of		
<i>Government Notices</i>		
R. 66 Liquor Products Act (60/1989): Regulations: Amendment.....	4	38442
78 Fertilizers, Farm Feeds, Agricultural Remedies and Stock Remedies Act (36/1947): Regulations relating to the registration of Fertilizers, Farm Feeds, Agricultural Remedies, Stock Remedies, Sterilizing plants and pest control operators, appeals and imports: Amendment.....	3	38455
86 Department of Agriculture Forestry and Fisheries: South African Plant Variety Journal	18	38458
87A Genetically Modified Organisms Act (15/1997): Regulations: Amendments.....	30	38458
87 do.: Tariffs for Services.....	29	38458
<i>General Notice</i>		
103 Performing Animals Protection Act (24/1935): Publication of explanatory summary of the Performing Animals Protection Amendment Bill, 2015.....	45	38458
Environmental Affairs, Department of		
<i>General Notice</i>		
84 National Environmental Management: Waste Act (59/2008): National Pricing strategy for Waste Management Charges.....	3	38438
Health, Department of		
<i>Government Notices</i>		
R. 74 Medicines and Related Substances Act (101/1965): Annual adjustment of the Single Exit Price of Medicines and Scheduled Substances (SEPA) for the year 2015	3	38451
R. 75 do.: Information to be provided by manufacturers and or importers of medicines and scheduled substances when applying for the single exit price adjustment for 2015	4	38451
Higher Education and Training, Department of		
<i>Government Notice</i>		
83 Higher Education and Training Information Standard: Standard for the specifications for load files for the technical and Vocational Education and Training Management Information System	6	38458
<i>General Notice</i>		
104 Skills Development Act (97/1998): Draft National Register of Artisans Regulations, 2015	46	38458

Alle Proklamasies, Goewermentskennisgewings, Algemene Kennisgewings en Raadskennisgewings gepubliseer, word vir verwysingsdoeleindes in die volgende Inhoudsopgawe ingesluit wat dus 'n weeklikse indeks voorstel. Laat uself deur die Koerantnommers in die regterhandse kolom lei:

INHOUD en weeklikse Indeks

No.	Bladsy No.	Koerant No.
GOEWERMENTS- EN ALGEMENE KENNISGEWINGS		
Binnelandse Sake, Departement van		
<i>Goewermentskennisgewings</i>		
88 Births and Deaths Registration Act (51/1992): Alteration of forenames in terms of section 24.....	32	38458
89 do.: Alteration of surnames in terms of section 26.....	37	38458
Gesondheid, Departement van		
<i>Goewermentskennisgewings</i>		
R. 74 Medicines and Related Substances Act (101/1965): Annual adjustment of the Single Exit Price of Medicines and Scheduled Substances (SEPA) for the year 2015	3	38451
R. 75 do.: Information to be provided by manufacturers and or importers of medicines and scheduled substances when applying for the single exit price adjustment for 2015	4	38451
Handel en Nywerheid, Departement van		
<i>Algemene Kennisgewings</i>		
117 Housing Development Schemes for Retired Persons Act (65/1988): Erf 989, Botha's Hill	81	38458
120 Competition Tribunal: Notification of decisions to approve merger.....	83	38458
121 do.: do	83	38458
122 do.: do	83	38458
123 do.: do	84	38458
124 do.: do	84	38458
Hoër Onderwys en Opleiding, Departement van		
<i>Goewermentskennisgewing</i>		
83 Higher Education and Training Information Standard: Standard for the specifications for load files for the technical and Vocational Education and Training Management Information System	6	38458
<i>Algemene Kennisgewing</i>		
104 Skills Development Act (97/1998): Draft National Register of Artisans Regulations, 2015	46	38458
Landbou, Bosbou en Visserye, Departement van		
<i>Goewermentskennisgewings</i>		
R. 66 Wet op Drankprodukte (60/1989): Regulasies: Wysiging.....	5	38442
78 Fertilizers, Farm Feeds, Agricultural Remedies and Stock Remedies Act (36/1947): Regulations relating to the registration of Fertilizers, Farm Feeds, Agricultural Remedies, Stock Remedies, Sterilizing plants and pest control operators, appeals and imports: Amendment.....	3	38455

No.	Page No.	Gazette No.	No.	Bladsy No.	Koerant No.
Home Affairs, Department of					
<i>Government Notices</i>					
88			86		
Births and Deaths Registration Act (51/1992): Alteration of forenames in terms of section 24.....			Department of Agriculture Forestry and Fisheries: South African Plant Variety Journal		
	32	38458		18	38458
89			87A		
do.: Alteration of surnames in terms of section 26.....			Genetically Modified Organisms Act (15/1997): Regulations: Amendments.....		
	37	38458		30	38458
			87		
			do.: Tariffs for Services.....		
				29	38458
Independent Communications Authority of South Africa					
<i>General Notice</i>					
87			<i>Algemene Kennisgewing</i>		
Postal Services Act (124/1998): Fees and charges for postal services			103		
	3	38449	Performing Animals Protection Act (24/1935): Publication of explanatory summary of the Performing Animals Protection Amendment Bill, 2015.....		
				45	38458
National Treasury, Department of					
<i>Government Notices</i>					
90			Landelike Ontwikkeling en Grondhervorming, Departement van		
National Treasury: Publication of explanatory summary of Division of Revenue Bill for 2015/16 financial year ..			<i>Algemene Kennisgewings</i>		
	42	38458	105		
91			Restitution of Land Rights Act (22/1994): Portion 4 of the farm Hottentots Holland 538 LR.....		
Public Finance Management Act, 1999: Authority in terms of section 66 (3) (d) for Ithala Development Finance Corporation to borrow money				67	38458
	43	38458	106		
92			do.: Rietfontein 115 IR Portion 100.....		
do.: Authority in terms of section 66 (3) (d) for Ithala Development Finance Corporation to issue guarantee.....				63	38458
	44	38458	107		
			do.: Erf 19232, Goodwood.....		
				66	38458
			108		
			do.: Erf 73786, Plumstead		
				67	38458
			109		
			do.: Erf 39987, Goodwood		
				68	38458
			110		
			do.: Erf 857, Struisbaai		
				69	38458
			111		
			do.: Erf 12430, Goodwood.....		
				70	38458
			112		
			do.: Erf 65852, Kenilworth.....		
				71	38458
			113		
			do.: Erf 69805, Plumstead		
				72	38458
			114		
			do.: Erf 3053, Grassy Park		
				73	38458
			115		
			do.: Remainder of Erf 1432, Oranjezicht		
				74	38458
Rural Development and Land Reform, Department of					
<i>General Notices</i>					
105			Nasionale Tesourie		
Restitution of Land Rights Act (22/1994): Portion 4 of the farm Hottentots Holland 538 LR.....			<i>Goewermentskennisgewings</i>		
	62	38458	90		
106			National Treasury: Publication of explanatory summary of Division of Revenue Bill for 2015/16 financial year ..		
	63	38458		42	38458
107			91		
do.: Erf 19232, Goodwood.....			Public Finance Management Act, 1999: Authority in terms of section 66 (3) (d) for Ithala Development Finance Corporation to borrow money		
	66	38458		43	38458
108			92		
do.: Erf 73786, Plumstead			do.: Authority in terms of section 66 (3) (d) for Ithala Development Finance Corporation to issue guarantee.....		
	67	38458		44	38458
109			Omgewingsake, Departement van		
do.: Erf 39987, Goodwood.....			<i>Algemene Kennisgewing</i>		
	68	38458	84		
110			National Environmental Management: Waste Act (59/2008): National Pricing strategy for Waste Management Charges.....		
	69	38458		3	38438
111			Onafhanklike Kommunikasie Owerheid van Suid-Afrika		
do.: Erf 12430, Goodwood.....			<i>Algemene Kennisgewing</i>		
	70	38458	87		
112			Postal Services Act (124/1998): Fees and charges for postal services		
	71	38458		3	38449
113			Suid-Afrikaanse Inkomstediens		
do.: Erf 65852, Kenilworth.....			<i>Goewermentskennisgewings</i>		
	72	38458	60		
114			Inkomstebelastingwet (58/1962): Protokol tot wysiging van die ooreenkoms tussen die Regering van die Republiek van Suid-Afrika en die Regering van die Republiek Indië vir die vermyding van dubbele belasting en die voorkoming van fiskale ontduiking met betrekking tot belasting op inkomste geteken te Nieu Delhi op 4 Desember 1996		
	73	38458		3	38440
115			R. 67		
do.: Remainder of Erf 1432, Oranjezicht			Doeane- en Aksynswet, 1964: Wysiging van Bylae No. 1 (No. 1/1/1509)		
	74	38458		16	38442
Science and Technology, Department of					
<i>General Notice</i>					
116			R. 68		
Use of Official Languages Act (12/2012): Language Policy of the Department of Science and Technology			do.: Wysiging van Bylae No. 1 (No. 1/1/1510)		
	75	38458		18	38442
South African Revenue Service					
<i>Government Notices</i>					
60			R. 69		
Income Tax Act (58/1962): Protocol amending the agreement between the Government of the Republic of South Africa and the Government of India for the avoidance of double taxation and the prevention of fiscal evasion with respect to taxes on income, signed at New Delhi on 4 December 1996			do.: Wysiging van Bylae No. 1 (No. 1/1/1511)		
	2	38440		20	38442
R. 67			Trade and Industry, Department of		
Customs and Excise Act, 1964: Amendment of Schedule No. 1 (No. 1/1/1509)			<i>General Notices</i>		
	15	38442	117		
R. 68			Housing Development Schemes for Retired Persons Act (65/1988): Erf 989, Botha's Hill		
do.: Amendment of Schedule No. 1 (No. 1/1/1510)				81	38458
	17	38442			
R. 69					
do.: Amendment of Schedule No. 1 (No. 1/1/1511)					
	19	38442			

No.		Page No.	Gazette No.	No.		Bladsy No.	Koerant No.
120	Competition Tribunal: Notification of decisions to approve merger.....	83	38458		Vervoer, Departement van		
121	do.: do	83	38458		<i>Algemene Kennisgewings</i>		
122	do.: do	83	38458	118	International Air Service Act (60/1993): Grant/Amendment of international Air Service License.....	82	38458
123	do.: do	84	38458	119	Air Service Licensing Act (115/1990): Application for the grant or amendment of Domestic Air Service Licence	82	38458
124	do.: do	84	38458		Wetenskap en Tegnologie, Departement van		
Transport, Department of					<i>Algemene Kennisgewing</i>		
<i>General Notices</i>				116	Use of Official Languages Act (12/2012): Language Policy of the Department of Science and Technology	75	38458
118	International Air Service Act (60/1993): Grant/Amendment of international Air Service License.....	82	38458	RAADSKENNISGEWINGS			
119	Air Service Licensing Act (115/1990): Application for the grant or amendment of Domestic Air Service Licence	82	38458	38	Financial Markets Act (19/2012): Amendments to JSE Listing Requirements	2	38452
BOARD NOTICES				39	Engineering Profession Act (46/2000): The Engineering Council of South Africa: Call for comment: Proposed rule relating to the new registration system for the Engineering Council of South Africa	3	38454
38	Financial Markets Act (19/2012): Amendments to JSE Listing Requirements	2	38452	40	Health Professions Act (56/1974): Rules relating to the registration by medical practitioners and dentists of additional qualifications: Amendment	85	38458
39	Engineering Profession Act (46/2000): The Engineering Council of South Africa: Call for comment: Proposed rule relating to the new registration system for the Engineering Council of South Africa	3	38454	41	Collective Investment Schemes Control Act (45/2002): Exemption of a manager of a collective investment scheme in Securities from certain provisions of the Collective Investment Schemes Control Act, 2002	88	38458
40	Health Professions Act (56/1974): Rules relating to the registration by medical practitioners and dentists of additional qualifications: Amendment	85	38458				
41	Collective Investment Schemes Control Act (45/2002): Exemption of a manager of a collective investment scheme in Securities from certain provisions of the Collective Investment Schemes Control Act, 2002	88	38458				

IMPORTANT ANNOUNCEMENT

Closing times **PRIOR TO PUBLIC HOLIDAYS** for
**GOVERNMENT NOTICES, GENERAL NOTICES,
 REGULATION NOTICES AND PROCLAMATIONS** **2015**

The closing time is 15:00 sharp on the following days:

- ▶ **26 March**, Thursday, for the issue of Thursday **2 April 2015**
- ▶ **31 March**, Tuesday, for the issue of Friday **10 April 2015**
- ▶ **22 April**, Wednesday, for the issue of Thursday **30 April 2015**
- ▶ **30 April**, Thursday, for the issue of Friday **8 May 2015**
- ▶ **11 June**, Thursday, for the issue of Friday **19 June 2015**
- ▶ **6 August**, Thursday, for the issue of Friday **14 August 2015**
- ▶ **17 September**, Thursday, for the issue of Friday **25 September 2015**
- ▶ **10 December**, Thursday, for the issue of Friday **18 December 2015**
- ▶ **15 December**, Tuesday, for the issue of Thursday **24 December 2015**
- ▶ **22 December**, Tuesday, for the issue of Thursday **31 December 2015**
- ▶ **30 December**, Wednesday, for the issue of Friday **8 January 2016**

Late notices will be published in the subsequent issue, if under special circumstances, a late notice is accepted, a double tariff will be charged

The copy for a SEPARATE *Government Gazette* must be handed in not later than three calendar weeks before date of publication

BELANGRIKE AANKONDIGING

Sluitingstye **VOOR VAKANSIEDAE** vir
**GOEWERMENTS-, ALGEMENE- & REGULASIE-
 KENNISGEWINGS ASOOK PROKLAMASIES** **2015**

Die sluitingstyd is stiptelik 15:00 op die volgende dae:

- ▶ **26 Maart**, Donderdag, vir die uitgawe van Donderdag **2 April 2015**
- ▶ **31 Maart**, Dinsdag, vir die uitgawe van Vrydag **10 April 2015**
- ▶ **22 April**, Woensdag, vir die uitgawe van Donderdag **30 April 2015**
- ▶ **30 April**, Donderdag, vir die uitgawe van Vrydag **8 Mei 2015**
- ▶ **11 Junie**, Donderdag, vir die uitgawe van Vrydag **19 Junie 2015**
- ▶ **6 Augustus**, Donderdag, vir die uitgawe van Vrydag **14 Augustus 2015**
- ▶ **17 September**, Donderdag, vir die uitgawe van Vrydag **25 September 2015**
- ▶ **10 Desember**, Donderdag, vir die uitgawe van Vrydag **18 Desember 2015**
- ▶ **15 Desember**, Dinsdag, vir die uitgawe van Donderdag **24 Desember 2015**
- ▶ **22 Desember**, Dinsdag, vir die uitgawe van Donderdag **31 Desember 2015**
- ▶ **30 Desember**, Woensdag, vir die uitgawe van Vrydag **8 Januarie 2016**

Laat kennisgewings sal in die daaropvolgende uitgawe geplaas word. Indien 'n laat kennisgewing wel, onder spesiale omstandighede, aanvaar word, sal 'n dubbeltarief gehef word

Wanneer 'n APARTE *Staatskoerant* verlang word moet die kopie drie kalenderweke voor publikasie ingedien word

GENERAL NOTICE**DEPARTMENT OF HIGHER EDUCATION AND TRAINING****STANDARD FOR THE SPECIFICATIONS FOR LOAD FILES FOR THE
TECHNICAL AND VOCATIONAL EDUCATION AND TRAINING MANAGEMENT
INFORMATION SYSTEM (TVETMIS)**

I, Bonginkosi Emmanuel Nzimande, MP, Minister of Higher Education and Training, in terms of section 41B(1) and (4) of the Continuing Education and Training Act, 2006 (Act No. 16 of 2006) and section 25B of the Adult Education and Training Act, 2000 (Act No. 52 of 2000); read with section 3 of the Higher Education Act, 1997 (Act No. 101 of 1997); section 8(2)(b) of the National Qualifications Framework Act, 2008 (Act No. 67 of 2008); section 5(1)(a)(i) of the Skills Development Act, 1998 (Act No. 97 of 1998) and the Higher Education and Training Information Policy published in Notice No.832, Government Gazette No.36973 of 01 November 2013, hereby publish standard DHET008: Specifications for Load Files for the Technical and Vocational Education and Training Management Information System (TVETMIS) Standard as set out in the Schedule. The detailed schedule is available at: <https://webapps.dhet.gov.za/TECHNICA.aspx>



Dr BE Nzimande, MP

Minister of Higher Education and Training

Date: 12/12/14

**Specifications for load files for the Technical and Vocational
Education and Training Management Information System
(TVETMIS)
Version 001**

Contents

1	Purpose	2
2	Scope and applicability of the standard.....	2
3	General information	2
3.1	Data submission file formats.....	2
3.2	Frequency of submissions	2
3.3	Transmission of submission	2
3.4	Use of the term ETQE	2
4	File dependencies	3
5	Data submission files	4
5.1	Project	4
5.2	Provider	7

1 Purpose

The Technical and Vocational Education and Training Management Information System (TVETMIS) is a unit record based information system that stores and maintains unit records of Technical and Vocational Education and Training College (TVET) data related to colleges and their campuses, programmes, subjects, staff, and students. The data content of TVETMIS is primarily maintained and supplied by TVET Colleges. The TVET Colleges create electronic data submission files in standard formats and transmit them to the Department of Higher Education and Training (DHET) to be loaded into TVETMIS.

The purpose of this specification is to provide TVET Colleges with a description of the standard layout, content and business rules for the submission of data to TVETMIS.

2 Scope and applicability of the standard

This standard applies to all TVET Colleges.

3 General information

3.1 Data submission file formats

The file format for all TVETMIS data submission files is fixed length record ASCII files. In other words each record in a file takes up the same amount of space as all of the other records in the same file, regardless of how many characters are in each field. Each record must be terminated by a Microsoft compatible end of line character (CR+LF).

3.2 Frequency of submissions

The requirements in regard to how often the DHET requires TVET Colleges to submit to TVETMIS can be found at the following link:

<https://webapps.dhet.gov.za/TECHNICA.aspx>

3.3 Transmission of submission

All data submissions must be validated using the data validation utility that is distributed to all TVET Colleges by the Department of Higher Education and Training (DHET). The DHET data validation utility will prepare the data submission in a predetermined format as required for loading into the TVETMIS system if the data submission conforms to the minimum data requirements as defined in this document. Thereafter the data validation utility will allow the user to submit the data submission to the TVETMIS.

The DHET will not accept any TVETMIS data submission that have not been validated and transmitted to TVETMIS using the DHET data validation utility.

3.4 Use of the term ETQE

This document makes use of the acronym ETQE (Education and Training Quality Entity), which within the scope of this document replaces the acronym ETQA (Education and Training Quality Assurance body) which is no longer an official acronym (since 2012). The term is used to denote a Quality Council (QC) or its delegates, as recorded on the National Learners' Records Database (NLRD), and it is acknowledged that this is not an official term.

5 Data submission files

5.1 Project

File code	003
File naming standard	[Code]_0004_003_v001_YYYYMMDD.dat where: <ul style="list-style-type: none"> [Code] is a combination of the submitting College's Provider Code and ETQE Mnemonic in the format [Provider_Code]_[ETQE_Mnemonic]. 0004 indicates that the recipient information system to which this data will be submitted is TVETMIS. v001 indicates that the submission has been extracted in accordance with version 001 of this specification YYYYMMDD represents the date on which the data submission was created. .dat is the file extension

Description

This file describes earmarked projects as reported on in the Financial Report file.

General information:

A count of the number of records found in the file will be recorded in the aggregated report under the General information heading.

The **Date_Stamp** field must reflect the date on which a particular record was last updated. The field will be used by the recipient system to ensure that an older version of a record does not overwrite a more recent version of a record.

Submission requirements:	Submission of this file is optional.
File record length:	The length of each record must be exactly 169.

File fields

Field Name	Project_Code	Field Number	1
Start Position	1	Field Length	20
Content Rules			
<ul style="list-style-type: none"> This field may not be left blank Field may not start with a space. If the value provided contains leading spaces then all leading spaces will be trimmed from the value during further validation of the data value provided Uppercase value in field may only contain characters ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ1234567890@#&+() / \ : _ - 			
Business Rules (compliance required)			
<ul style="list-style-type: none"> Uppercase value in field may not contain characters %UNKNOWN% or %AS ABOVE% or %SOOS BO% or %DELETE% or N/A or NA or U or NONE or GEEN or O or TEST or %ONTBREEK% or NIL or - or – The combination of Project_Code, Provider_Code and Provider_ETQE_Id must be unique 			
Business Rules (informational)			
<ul style="list-style-type: none"> Not applicable 			

Field Name	Project_Name	Field Number	2
Start Position	21	Field Length	100
Content Rules			
<ul style="list-style-type: none"> This field may not be left blank 			

Field Name	Project_Name	Field Number	2
<ul style="list-style-type: none"> Field may not start with a space. If the value provided contains leading spaces then all leading spaces will be trimmed from the value during further validation of the data value provided Uppercase value in field may only contain characters ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ1234567890@#&+() /\:;_-'- 			
Business Rules (compliance required)			
<ul style="list-style-type: none"> Uppercase value in field may not contain characters %UNKNOWN% or %AS ABOVE% or %SOOS BO% or %DELETE% or N/A or NA or U or NONE or GEEN or 0 or TEST or %ONTBREEK% or NIL or - or - 			
Business Rules (informational)			
<ul style="list-style-type: none"> Not applicable 			

Field Name	Financial_Item_Id	Field Number	3
Start Position	121	Field Length	10
Content Rules			
<ul style="list-style-type: none"> This field may not be left blank Field may not start with a space. If the value provided contains leading spaces then all leading spaces will be trimmed from the value during further validation of the data value provided Uppercase value in field may only contain characters ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ1234567890_<>-@ 			
Business Rules (compliance required)			
<ul style="list-style-type: none"> Field must contain a valid Financial_Item_Id Value must start with PROJ- 			
Business Rules (informational)			
<ul style="list-style-type: none"> Not applicable 			

Field Name	Provider_Code	Field Number	4
Start Position	131	Field Length	20
Content Rules			
<ul style="list-style-type: none"> This field may not be left blank Field may not start with a space. If the value provided contains leading spaces then all leading spaces will be trimmed from the value during further validation of the data value provided Uppercase value in field may only contain characters ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ1234567890@#&+() /\:;_ - 			
Business Rules (compliance required)			
<ul style="list-style-type: none"> The combination Provider_Code and Provider_ETQE_Id must be valid. The combination of Provider_Code and Provider_ETQE_Id must exist on 100 - Provider 			
Business Rules (informational)			
<ul style="list-style-type: none"> Not applicable 			

Field Name	Provider_ETQE_Id	Field Number	5
Start Position	151	Field Length	10
Content Rules			
<ul style="list-style-type: none"> This field may not be left blank Field may not start with a space. If the value provided contains leading spaces then all leading spaces will be trimmed from the value during further validation of the data value provided Field may only contain whole numbers 			
Business Rules (compliance required)			
<ul style="list-style-type: none"> Field must contain a valid Provider_ETQE_Id 			
Business Rules (informational)			
<ul style="list-style-type: none"> Not applicable 			

Field Name	Date_Stamp	Field Number	6
Start Position	161	Field Length	8
Content Rules			

TVETMIS File Specifications Version: Version 001 (2014/08/04)

Field Name	Date_Stamp	Field Number	6
	<ul style="list-style-type: none">• This field may not be left blank• Field may not start with a space. If the value provided contains leading spaces then all leading spaces will be trimmed from the value during further validation of the data value provided• Field may only contain a valid date in the format YYYYMMDD		
Business Rules (compliance required)			
	<ul style="list-style-type: none">• Field may not have a value greater than today's date• Year component of field value may not be less than 1900		
Business Rules (informational)			
	<ul style="list-style-type: none">• The system will display the maximum number of records with the same value for this field		

5.2 Provider

File code 100

File naming standard

[Code]_0004_100_v001_YYYYMMDD.dat where:

- [Code] is a combination of the submitting College's Provider Code and ETQE Mnemonic in the format [Provider_Code]_[ETQE_Mnemonic].
- 0004 indicates that the recipient information system to which this data will be submitted is TVETMIS.
- v001 indicates that the submission has been extracted in accordance with version 001 of this specification
- YYYYMMDD represents the date on which the data submission was created.
- .dat is the file extension

Description

This file describes the central office and the related campuses of the College.

This file is a modified version of the National Learner's Records Database (NLRD) File Number 21.

General information:

A count of the number of records found in the file will be recorded in the aggregated report under the General information heading.

The **Date_Stamp** field must reflect the date on which a particular record was last updated. The field will be used by the recipient system to ensure that an older version of a record does not overwrite a more recent version of a record.

Submission requirements: Submission of this file is mandatory.

File record length: The length of each record must be exactly 833.

File fields

Field Name	Provider_Code	Field Number	1
Start Position	1	Field Length	20
Content Rules			
<ul style="list-style-type: none"> • This field may not be left blank • Field may not start with a space. If the value provided contains leading spaces then all leading spaces will be trimmed from the value during further validation of the data value provided • Uppercase value in field may only contain characters ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ1234567890@#&+() / \ : ; _ - 			
Business Rules (compliance required)			
<ul style="list-style-type: none"> • The value in this field must be unique • The combination Provider_Code and Provider_ETQE_Id must be valid. The combination of Provider_Code and Provider_ETQE_Id must be registered on the recipient system and at the relevant Quality Council 			
Business Rules (informational)			
<ul style="list-style-type: none"> • Not applicable 			

Field Name	Provider_ETQE_Id	Field Number	2
Start Position	21	Field Length	10
Content Rules			
<ul style="list-style-type: none"> • This field may not be left blank • Field may not start with a space. If the value provided contains leading spaces then all leading spaces 			

TVETMIS File Specifications Version: Version 001 (2014/08/04)

Field Name	Provider_ETQE_Id	Field Number	2
will be trimmed from the value during further validation of the data value provided			
<ul style="list-style-type: none"> Field may only contain whole numbers 			
Business Rules (compliance required)			
<ul style="list-style-type: none"> Field must contain a valid Provider_ETQE_Id 			
Business Rules (informational)			
<ul style="list-style-type: none"> Not applicable 			

Field Name	Filler01	Field Number	3
Start Position	31	Field Length	10
Content Rules			
<ul style="list-style-type: none"> Not applicable 			
Business Rules (compliance required)			
<ul style="list-style-type: none"> This is a filler field and must be left blank 			
Business Rules (informational)			
<ul style="list-style-type: none"> Not applicable 			

Field Name	Provider_Name	Field Number	4
Start Position	41	Field Length	70
Content Rules			
<ul style="list-style-type: none"> This field may not be left blank Field may not start with a space. If the value provided contains leading spaces then all leading spaces will be trimmed from the value during further validation of the data value provided Uppercase value in field may only contain characters ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ1234567890@#&+()/\:;_`'- 			
Business Rules (compliance required)			
<ul style="list-style-type: none"> Uppercase value in field may not contain characters %UNKNOWN% or %AS ABOVE% or %SOOS BO% or %DELETE% or N/A or NA or U or NONE or GEEN or 0 or TEST or %ONTBREEK% or NIL or - or - May not contain duplicated values once characters like PTY,LTD,CC , CC,.,&,+ AND ,T/A,BK,LIMITED, CK,_,),(have been stripped from the value 			
Business Rules (informational)			
<ul style="list-style-type: none"> Not applicable 			

Field Name	Provider_Type_Id	Field Number	5
Start Position	111	Field Length	10
Content Rules			
<ul style="list-style-type: none"> This field may not be left blank Field may not start with a space. If the value provided contains leading spaces then all leading spaces will be trimmed from the value during further validation of the data value provided Field may only contain whole numbers 			
Business Rules (compliance required)			
<ul style="list-style-type: none"> Field must contain a valid Provider_Type_Id 			
Business Rules (informational)			
<ul style="list-style-type: none"> Not applicable 			

Field Name	Provider_Postal_Address_1	Field Number	6
Start Position	121	Field Length	50
Content Rules			
<ul style="list-style-type: none"> This field may not be left blank Field may not start with a space. If the value provided contains leading spaces then all leading spaces will be trimmed from the value during further validation of the data value provided Uppercase value in field may only contain characters ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ - 1234567890#&()/\:;_`'-, 			
Business Rules (compliance required)			

Field Name	Provider_Postal_Address_1	Field Number	6
<ul style="list-style-type: none"> Uppercase value in field may not contain characters %UNKNOWN% or %AS ABOVE% or %SOOS BO% or %DELETE% or N/A or NA or U or NONE or GEEN or 0 or TEST or %ONTBREEK% or NIL or - or - The field may not contain a value that contains only numbers 			
Business Rules (informational)			
<ul style="list-style-type: none"> Uppercase value in field should not contain characters %ZZZ% or %XXX% or %ADDRES% 			

Field Name	Provider_Postal_Address_2	Field Number	7
Start Position	171	Field Length	50
Content Rules			
<ul style="list-style-type: none"> This field may not be left blank Field may not start with a space. If the value provided contains leading spaces then all leading spaces will be trimmed from the value during further validation of the data value provided Uppercase value in field may only contain characters ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ - 1234567890#&()/\:;_-' , 			
Business Rules (compliance required)			
<ul style="list-style-type: none"> Uppercase value in field may not contain characters %UNKNOWN% or %AS ABOVE% or %SOOS BO% or %DELETE% or N/A or NA or U or NONE or GEEN or 0 or TEST or %ONTBREEK% or NIL or - or - The field may not contain a value that contains only numbers 			
Business Rules (informational)			
<ul style="list-style-type: none"> Uppercase value in field should not contain characters %ZZZ% or %XXX% or %ADDRES% 			

Field Name	Provider_Postal_Address_3	Field Number	8
Start Position	221	Field Length	50
Content Rules			
<ul style="list-style-type: none"> This field may be left blank Field may not start with a space. If the value provided contains leading spaces then all leading spaces will be trimmed from the value during further validation of the data value provided Uppercase value in field may only contain characters ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ - 1234567890#&()/\:;_-' , 			
Business Rules (compliance required)			
<ul style="list-style-type: none"> Uppercase value in field may not contain characters %UNKNOWN% or %AS ABOVE% or %SOOS BO% or %DELETE% or N/A or NA or U or NONE or GEEN or 0 or TEST or %ONTBREEK% or NIL or - or - The field may not contain a value that contains only numbers Field may not have 4 consecutive numbers embedded in it 			
Business Rules (informational)			
<ul style="list-style-type: none"> Uppercase value in field should not contain characters %ZZZ% or %XXX% or %ADDRES% 			

Field Name	Provider_Postal_Address_Code	Field Number	9
Start Position	271	Field Length	4
Content Rules			
<ul style="list-style-type: none"> This field may not be left blank Field may not start with a space. If the value provided contains leading spaces then all leading spaces will be trimmed from the value during further validation of the data value provided Uppercase value in field may only contain characters 1234567890 			
Business Rules (compliance required)			
<ul style="list-style-type: none"> Length of field must be exactly 4 characters 			
Business Rules (informational)			
<ul style="list-style-type: none"> Not applicable 			

Field Name	Provider_Phone_Number	Field Number	10
Start Position	275	Field Length	20
Content Rules			
<ul style="list-style-type: none"> This field may be left blank 			

TVETMIS File Specifications Version: Version 001 (2014/08/04)

Field Name	Provider_Phone_Number	Field Number	10
<ul style="list-style-type: none"> Field may not start with a space. If the value provided contains leading spaces then all leading spaces will be trimmed from the value during further validation of the data value provided Uppercase value in field may only contain characters 1234567890 ()/- 			
Business Rules (compliance required)			
<ul style="list-style-type: none"> Uppercase value in field may not contain characters %UNKNOWN% or %AS ABOVE% or %SOOS BO% or %DELETE% or N/A or NA or U or NONE or GEEN or 0 or TEST or %ONTBREEK% or NIL or - or - 			
Business Rules (informational)			
<ul style="list-style-type: none"> Not applicable 			

Field Name	Provider_Fax_Number	Field Number	11
Start Position	295	Field Length	20
Content Rules			
<ul style="list-style-type: none"> This field may be left blank Field may not start with a space. If the value provided contains leading spaces then all leading spaces will be trimmed from the value during further validation of the data value provided Uppercase value in field may only contain characters 1234567890 ()/- 			
Business Rules (compliance required)			
<ul style="list-style-type: none"> Uppercase value in field may not contain characters %UNKNOWN% or %AS ABOVE% or %SOOS BO% or %DELETE% or N/A or NA or U or NONE or GEEN or 0 or TEST or %ONTBREEK% or NIL or - or - 			
Business Rules (informational)			
<ul style="list-style-type: none"> Not applicable 			

Field Name	Filler02	Field Number	12
Start Position	315	Field Length	20
Content Rules			
<ul style="list-style-type: none"> Not applicable 			
Business Rules (compliance required)			
<ul style="list-style-type: none"> This is a filler field and must be left blank 			
Business Rules (informational)			
<ul style="list-style-type: none"> Not applicable 			

Field Name	Provider_Contact_Name	Field Number	13
Start Position	335	Field Length	50
Content Rules			
<ul style="list-style-type: none"> This field may be left blank Field may not start with a space. If the value provided contains leading spaces then all leading spaces will be trimmed from the value during further validation of the data value provided Uppercase value in field may only contain characters ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ - 			
Business Rules (compliance required)			
<ul style="list-style-type: none"> Uppercase value in field may not contain characters %UNKNOWN% or %AS ABOVE% or %SOOS BO% or %DELETE% or N/A or 0 or TEST or %ONTBREEK% or NIL or - or - 			
Business Rules (informational)			
<ul style="list-style-type: none"> Uppercase value in field should not contain characters NA or U or NONE or GEEN 			

Field Name	Provider_Contact_Email_Address	Field Number	14
Start Position	385	Field Length	50
Content Rules			
<ul style="list-style-type: none"> This field may be left blank Field may not start with a space. If the value provided contains leading spaces then all leading spaces will be trimmed from the value during further validation of the data value provided Uppercase value in field may only contain characters ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ1234567890_<>.@ 			
Business Rules (compliance required)			

DEPARTMENT OF AGRICULTURE, FORESTRY AND FISHERIES
DEPARTEMENT VAN LANDBOU, BOSBOU EN VISSERYE

No. 86

13 February 2015

DEPARTMENT OF AGRICULTURE, FORESTRY & FISHERIES
PLANT BREEDERS' RIGHTS ACT, 1976
(ACT No. 15 of 1976)

In terms of the provisions of the Plant Breeders' Rights Act, 1976 (Act No. 15 of 1976), it is hereby made known that all aspects of plant breeders' rights, of which the particulars appear in the Sections herewith have been processed for the period July 2014 to September 2014.

Any objections must be submitted in writing to the Registrar of Plant Breeders' Rights within THREE months with reference to denominations, and within SIX months with reference to applications and grants from the date of publication of this issue, accompanied by the appropriate fees.

The bracketed numbers are reference to the addresses of the applicants and agents which can be found on the plant breeders' rights page, on the www.daff.gov.za website or upon request from the Plant Breeders' Rights Office.

*Ms Noluthando Netnou-Nkoana
 Registrar of Plant Breeders' Rights*

SECTION 1

RECEIPTS OF APPLICATIONS FOR PLANT BREEDERS' RIGHTS
PLANT BREEDERS' RIGHTS

AGRICULTURAL CROPS

Kind of plant: *Arachis hypogaea* L. (Groundnut)

Application number	Proposed denomination	Applicant	Country	Agent	Date accepted
PT 7400	ARC-AkwaPLUS	ARC (254)	ZA	ARC-GCI (254)	2014-09-09
PT 7401	ARC-SelliePLUS	ARC (254)	ZA	ARC-GCI (254)	2014-09-09
PT 7378	GP023	Golden Peanut & Tree Nut (1676)	ZA	Golden Peanut & Tree Nut (1676)	2014-08-06
PT 7379	GP033	Golden Peanut & Tree Nut (1676)	ZA	Golden Peanut & Tree Nut (1676)	2014-08-06
PT 7380	GP035	Golden Peanut & Tree Nut (1676)	ZA	Golden Peanut & Tree Nut (1676)	2014-08-06

Kind of plant: *Brachiaria brizantha* (Hochst. ex A. Rich.) Stapf (Beard grass, Palisade grass)

Application number	Proposed denomination	Applicant	Country	Agent	Date accepted
PT 7373	Brauna	Matsuda (1672) & Matsuda (1671)	ZA/BR	Brasuda (1671)	2014-08-15

Kind of plant: *Glycine max* (L.) Merrill. (GMO soya bean)

Application number	Proposed denomination	Applicant	Country	Agent	Date accepted
PT 7354	95Y61	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7353	95Y80	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7363	RA 437	Agrícolas Criadero (1669)	AR	Derick van Staden (1670)	2014-08-19
PT 7364	RA 556	Agrícolas Criadero (1669)	AR	Derick van Staden (1670)	2014-08-28
PT 7365	RA 560	Agrícolas Criadero (1669)	AR	Derick van Staden (1670)	2014-08-28
PT 7366	RA 563	Agrícolas Criadero (1669)	AR	Derick van Staden (1670)	2014-08-28
PT 7367	RA 565	Agrícolas Criadero (1669)	AR	Derick van Staden (1670)	2014-08-28
PT 7368	RA 568	Agrícolas Criadero (1669)	AR	Derick van Staden (1670)	2014-08-28
PT 7369	RA 660	Agrícolas Criadero (1669)	AR	Derick van Staden (1670)	2014-08-28
PT 7292	RJS 45002	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7293	RJS 46003	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7294	RJS 47012	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7295	RJS 48006	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7296	RJS 49006	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7297	RJS 49012	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7298	RJS 50001	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7299	RJS 50002	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7300	RJS 53001	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15

PT 7301	RJS 56002	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7302	RJS 57002	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7303	RJS 57003	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7304	RJS 59001	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15

Kind of plant: *Gossypium hirsutum* L. (GMO Cotton)

Application number	Proposed denomination	Applicant	Country	Agent	Date accepted
PT 7358	DP 1531 B2RF	Monsanto USA (1338)	US	Monsanto SA (80)	2014-08-25
PT 7359	DP 1541 B2RF	Monsanto USA (1338)	US	Monsanto SA (80)	2014-08-25

Kind of plant: *Panicum* L. (Panicum, White Buffalo Grass)

Application number	Proposed denomination	Applicant	Country	Agent	Date accepted
PT 7374	Paredao	Brasuda & Matsuda (1671, 1672)	ZA/BR	Brasuda (1671)	2014-08-15

Kind of plant: *Phaseolus vulgaris* L. (Dry bean)

Application number	Proposed denomination	Applicant	Country	Agent	Date accepted
PT 7287	PAN 9141	PANNAR Seed (1412)	ZA	PANNAR Seed (1412)	2014-07-15

Kind of plant: *Saccharum officinarum* L. (Sugar cane)

Application number	Proposed denomination	Applicant	Country	Agent	Date accepted
PT 7283	N54	SASA (941)	ZA	SASA (941)	2014-07-03
PT 7284	N55	SASA (941)	ZA	SASA (941)	2014-07-03
PT 7285	N56	SASA (941)	ZA	SASA (941)	2014-07-03
PT 7286	N57	SASA (941)	ZA	SASA (941)	2014-07-03

Kind of plant: *Solanum tuberosum* L. (Potato)

Application number	Proposed denomination	Applicant	Country	Agent	Date accepted
PT 7370	Colombo	HZPC Holland (1360)	NL	DM Kisch (124) & WFSPG (235)	2014-08-08
PT 7371	Flamenco	HZPC Holland (1360)	NL	DM Kisch (124) & WFSPG (235)	2014-08-08
PT 7372	Grandeur	Stet Holland (706) & D. Vrij (1677)	NL	DM Kisch (124) & WFSPG (235)	2014-08-08

Kind of plant: *Sorghum bicolor* (L.) Moench (Sweet Sorghum)

Application number	Proposed denomination	Applicant	Country	Agent	Date accepted
PT 7402	N31K2168	NexSteppe Inc. (1678)	US	Motsoo Development (1679)	2014-09-18
PT 7403	N41A2072	NexSteppe Inc. (1678)	US	Motsoo Development (1679)	2014-09-18
PT 7404	N42A2140	NexSteppe Inc. (1678)	US	Motsoo Development (1679)	2014-09-18
PT 7405	N52K1009	NexSteppe Inc. (1678)	US	Motsoo Development (1679)	2014-09-18

Kind of plant: *Zea mays* L. (Yellow CONV Maize)

Application number	Proposed denomination	Applicant	Country	Agent	Date accepted
PT 7305	P 1319	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7310	P 1745	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7311	PAN 4A-172	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7312	PAN 4A-178	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7331	PHB 3SA88214805	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7332	PHB 3SA88214809	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7333	PHB 3X18F886	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15

PT 7335	PHB 3X23F439	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7334	PHB 3X28D3021	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15

Kind of plant: *Zea mays* L. (White **CONV** Maize)

Application number	Proposed denomination	Applicant	Country	Agent	Date accepted
PT 7355	DKC71-42	Monsanto USA (1338)	US	Monsanto SA (80)	2014-08-25
PT 7306	P 1477W	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7308	P 1659W	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7313	PAN 5A-191	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15

Kind of plant: *Zea mays* L. (Yellow **GMO** Maize)

Application number	Proposed denomination	Applicant	Country	Agent	Date accepted
PT 7356	DKC64-46BR	Monsanto USA (1338)	US	Monsanto SA (80)	2014-08-25
PT 7307	P 1637 R	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7309	P 1690 R	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7330	PAN 3R-786 BR	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7329	PAN 3R-788 BR	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7323	PAN 4B-328 B	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7322	PAN 4R-560 R	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7328	PAN 4R-576 R	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7327	PAN 6B-380 B	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7325	PAN 6R-664 R	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7324	PAN 6R-684 R	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7326	PAN 6R-710 BR	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7339	PHB 33D47 R	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7336	PHB 3SA88214806 BR	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7337	PHB 3SA88214807 R	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7338	PHB 3SA88214808 BR	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7340	PHB 3X13A497YR BR	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7342	PHB 3X13F539YR BR	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7341	PHB 3X23F442Y B	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15

Kind of plant: *Zea mays* L. (White **GMO** Maize)

Application number	Proposed denomination	Applicant	Country	Agent	Date accepted
PT 7357	DKC71-44B	Monsanto USA (1338)	US	Monsanto SA (80)	2014-08-25
PT 7319	PAN 5B-355 B	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7317	PAN 5Q-651 BR	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7320	PAN 5R-787 BR	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7321	PAN 5R-789 BR	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7314	PAN 5R-795 BR	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7315	PAN 5R-797 BR	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7316	PAN 5R-799 BR	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7318	PAN 6Q-865 BR	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7352	PHB 3SA88214401 BR	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7343	PHB 3SA88214801 BR	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7346	PHB 3SA88214802 BR	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7348	PHB 3SA88214803 BR	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7350	PHB 3SA88214804 B	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7345	PHB 3X23F431WY B	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7347	PHB 3X23F432WY B	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7349	PHB 3X23F436WY B	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7351	PHB 3X28D308WYR BR	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15
PT 7344	PHB 3X28F401WY B	Pioneer (133)	US	Pioneer Hi-Bred (411)	2014-08-15

VEGETABLE CROPSKind of plant: *Brassica oleracea* L. (Cabbage)

Application number	Proposed denomination	Applicant	Country	Agent	Date accepted
PT 7279	Megenor	Syngenta (1577)	CH	Syngenta SA (809)	2014-07-22

Kind of plant: *Cucumis melo* L. (Sweet melon)

Application number	Proposed denomination	Applicant	Country	Agent	Date accepted
PT 7361	Majestic	Sakata Seed America Inc. (1111)	US	Sakata Seed Southern Africa (1356)	2014-08-28
PT 7386	Western Treat	Nunhems B.V. (101)	NL	DM Kisch (124)	2014-08-15

Kind of plant: *Cucurbita moschata* L. (Butternut)

Application number	Proposed denomination	Applicant	Country	Agent	Date accepted
PT 7277	Arela	Plennegy (1540)	ZA	Plennegy (1540)	2014-07-10
PT 7278	Peta	Plennegy (1540)	ZA	Plennegy (1540)	2014-07-10

Kind of plant: *Lactuca sativa* L. (Lettuce)

Application number	Proposed denomination	Applicant	Country	Agent	Date accepted
PT 7362	Elsol	Nunhems B.V. (101)	NL	DM Kisch (124)	2014-08-15

Kind of plant: *Lycopersicon esculentum* L. (Tomato)

Application number	Proposed denomination	Applicant	Country	Agent	Date accepted
PT 7291	Rally	Sakata Seed America Inc. (1111)	US	Sakata Seed Southern Africa (1356)	2014-08-14

ORNAMENTAL PLANTS/SIERGEWASSEKind of plant: *Chrysanthemum* L. (Chrysanthemum)

Application No.	Proposed denomination	Applicant	Country	Agent	Date accepted
PT 7390	Delisonero	Deliflor Royalties B.V. (771)	NL	P.C. Knol-Korevaar (770)	2014-08-22
PT 7391	DLFPIP	Deliflor Royalties B.V. (771)	NL	P.C. Knol-Korevaar (770)	2014-08-22
PT 7392	Delibarca Red	Deliflor Royalties B.V. (771)	NL	P.C. Knol-Korevaar (770)	2014-08-22
PT 7393	Delisuncica	Deliflor Royalties B.V. (771)	NL	P.C. Knol-Korevaar (770)	2014-08-22
PT 7407	Fitdiscoclub	Fides B.V. (61)	NL	Safropa (62)	2014-09-17
PT 7408	Fitjourneydk	Fides B.V. (61)	NL	Safropa (62)	2014-09-17
PT 7409	Fitchillipepper	Fides B.V. (61)	NL	Safropa (62)	2014-09-17

Kind of plant: *Cordyline* Comm. Ex Juss. (Dragon tree)

Application No.	Proposed denomination	Applicant	Country	Agent	Date accepted
PT 7280	Spricleflash	Sprint Horticulture (1459)	AU	KKHI (422)	2014-07-24

Kind of plant: *Leucospermum* R. Br. (Pincushion)

Application No.	Proposed denomination	Applicant	Country	Agent	Date accepted
PT 7360	LSP904	Future Fynbos (1306)	ZA	Future Fynbos (1306)	2014-08-15

Kind of plant: *Protea* L. (*Protea*)

Application No.	Proposed denomination	Applicant	Country	Agent	Date accepted
PT 7290	Delight	ARC Infruitec (254)	ZA	ARC Infruitec (254)	2014-07-30

ERRATUM

Kind of plant: *Rosa* L. (*Rose*) – not published in 2013

Application No.	Proposed denomination	Applicant	Country	Agent	Date accepted
PT 7387	Korpanakiss	Kordes Söhne (12)	DE	Ludwig's Rose Farm (14)	2013-09-03
PT 7388	Korallister	Kordes Söhne (12)	DE	Ludwig's Rose Farm (14)	2013-09-03
PT 7389	Korshagrey	Kordes Söhne (12)	DE	Ludwig's Rose Farm (14)	2013-09-03

END ERRATUM

FRUIT CROPS/VRUGTEGEWASSE

Kind of plant: *Citrus* L. (*Grapefruit*)

Application No.	Proposed denomination	Applicant	Country	Agent	Date accepted
PT 7394	Einat	ARO (327)	IL	Adams & Adams (65)	2014-09-09

Kind of plant: *Citrus* L. (*Mandarin*)

Application No.	Proposed denomination	Applicant	Country	Agent	Date accepted
PT 7376	Bruce	William Young (1675)	ZA	CGACC (1487)	2014-08-05
PT 7395	Dana	ARO (327)	IL	Adams & Adams (65)	2014-09-09
PT 7396	Danit	ARO (327)	IL	Adams & Adams (65)	2014-09-09
PT 7397	Odem	ARO (327)	IL	Adams & Adams (65)	2014-09-09
PT 7398	Sigal	ARO (327)	IL	Adams & Adams (65)	2014-09-09
PT 7399	Yifat	ARO (327)	IL	Adams & Adams (65)	2014-09-09

Kind of plant: *Prunus amygdalus* X *Prunus amygdalus persica* (*Prunus* rootstock)

Application No.	Proposed denomination	Applicant	Country	Agent	Date accepted
PT 7377	Cornerstone	Burchell Nursery (1165)	US	SAPO Trust (59)	2014-08-15

Kind of plant: *Prunus persica* (L.) Batch. (*Peach*)

Application No.	Proposed denomination	Applicant	Country	Agent	Date accepted
PT 7381	Early Princess	Bradford LG (1389)	US	Topfruit (229)	2014-08-08

Kind of plant: *Vitis* L. (*Grape*)

Application No.	Proposed denomination	Applicant	Country	Agent	Date accepted
PT 7382	ARRAEIGHTEEN	ARD LLC (1453)	US	Topfruit (229)	2014-08-12
PT 7385	ARRATHIRTY	ARD LLC (1453)	US	Topfruit (229)	2014-08-12
PT 7383	ARRATWENTYEIGHT	ARD LLC (1453)	US	Topfruit (229)	2014-08-12
PT 7384	ARRATWENTYNINE	ARD LLC (1453)	US	Topfruit (229)	2014-08-12
PT 7410	Grapevit 4	Vitis LTD (1471)	GB	SNFL (1506)	2014-08-20
PT 7281	IFG Five	Int Fruit Genetics (1399)	US	Voor-Groenberg (1603)	2014-06-25
PT 7282	IFG Nineteen	Int Fruit Genetics (1399)	US	Voor-Groenberg (1603)	2014-07-03
PT 7411	Itumeight	ITUM SL (1681)	SP	SNFL (1506)	2014-08-20
PT 7375	Moscatel Seedless	Agricola San Jose (1673)	CL	Rooipad Boerdery (1674)	2014-08-04

PT 7288	Sugraforty	Sun World (652)	US	Von Seidels (1308)	2014-07-21
PT 7289	Sugrafortyone	Sun World (652)	US	Von Seidels (1308)	2014-07-21

SECTION 2

APPLICATIONS WITHDRAWN

Application No.	Genus	Species	Common Name	Variety Denomination	Date of Withdrawal
PT 4185	<i>Fragaria</i>	<i>ananassa</i>	Strawberry	Flamenco	2014-07-01
PT 2273	<i>Malus</i>	<i>Mill.</i>	Apple	Sun Crisp	2014-09-02
PT 5591	<i>Prunus</i>	<i>avium (L.) L.</i>	Cherry	Glenoia	2014-07-23
PT 5598	<i>Prunus</i>	<i>avium (L.) L.</i>	Cherry	Glenare	2014-07-23
PT 5599	<i>Prunus</i>	<i>avium (L.) L.</i>	Cherry	Glenrock	2014-07-23
PT 4872	<i>Prunus</i>	<i>nucipersica</i>	Nectarine	Burnectseven	2014-07-21
PT 5268	<i>Prunus</i>	<i>persica</i>	Peach	Burpeachfourteen	2014-07-21
PT 7167	<i>Zea</i>	<i>mays L.</i>	White CONV maize	09X020W	2014-09-11
PT 7168	<i>Zea</i>	<i>mays L.</i>	White CONV maize	11H023	2014-09-11
PT 7097	<i>Zea</i>	<i>mays L.</i>	Yellow GMO maize	PHB 3X18D874Y B	2014-08-21

SECTION 3

APPLICATIONS REJECTED

Application No.	Genus	Species	Common Name	Variety Denomination	Date of Rejection

IV. DENOMINATIONS

IV.A Application for variety denominations

Vide I

SECTION 4

APPLICATIONS FOR APPROVAL OF ALTERATIONS OF DENOMINATIONS

Application No.	Genus	Species	Common Name	Previous denomination	New denomination
ZA 20114785	<i>Capsicum</i>	<i>annuum</i>	Pepper	Star 6606	Calida
ZA 20114666	<i>Secale</i>	<i>cereale</i>	Rye	US3010	DuikerMax
PT 7091	<i>Zea</i>	<i>mays L.</i>	Yellow GMO maize	PHB 3SA63483029 BR	PAN 6R-780 BR
PT 7105	<i>Zea</i>	<i>mays L.</i>	White GMO maize	PHB 3SA63483027 B	PAN 6B-365 B
PT 7106	<i>Zea</i>	<i>mays L.</i>	White GMO maize	PHB 3SA63483028 BR	PAN 6R-765 BR
PT 7107	<i>Zea</i>	<i>mays L.</i>	White GMO maize	PHB 3SA99030326 BR	PAN 5R-993 BR
PT 7149	<i>Zea</i>	<i>mays L.</i>	White CONV maize	3SA64172003	PAN 5A-195

SECTION 5

NOTIFICATIONS OF CHANGE OF AGENTS

Application No.	Genus	Species	Common Name	Variety Denomination	Previous Agent	New Agent
PT 6848	<i>Arachis</i>	L.	Groundnut	ACI 236 S	Sonnenbergs	Spoor & Fisher
PT 6848	<i>Arachis</i>	L.	Groundnut	ACI 240 S	Sonnenbergs	Spoor & Fisher

PT 6847	<i>Arachis</i>	L.	Groundnut	ACI 243 S	Sonnenbergs	Spoor & Fisher
PT 7272	<i>Arachis</i>	L.	Groundnut	M12-1314	Sonnenbergs	Spoor & Fisher
ZA 20083969	<i>Chrysanthemum</i>	spp.	Chrysanthemum	Zembla	Safropa (62)	P C Knol-Korevaar (770)
PT 2987	<i>Citrus</i>	spp.	Mandarin	Gold Nugget	Citrus Research International (1124)	Werksmans Attorneys (1683)
PT 4987	<i>Citrus</i>	spp.	Mandarin	Tango	Citrus Research International (1124)	Werksmans Attorneys (1683)

SECTION 6

CHANGES IN THE PERSON OF THE HOLDER OF A PLANT BREEDERS' RIGHT

<i>Application No.</i>	<i>Genus</i>	<i>Species</i>	<i>Common Name</i>	<i>Variety Denomination</i>	<i>Previous Holder</i>	<i>New Holder</i>
ZA 20032930	<i>Phlox</i>	spp.	Phlox	Bareleven	Bartels Breeding B.V. (136)	Bartels Stek BV (136)
ZA 20032928	<i>Phlox</i>	spp.	Phlox	Barfourteen	Bartels Breeding B.V. (136)	Bartels Stek BV (136)
ZA 20032931	<i>Phlox</i>	spp.	Phlox	Barten	Bartels Breeding B.V. (136)	Bartels Stek BV (136)
ZA20032929	<i>Phlox</i>	spp.	Phlox	Bartwelve	Bartels Breeding B.V. (136)	Bartels Stek BV (136)
ZA 20094262	<i>Rosa</i>	spp.	Rose	Empara	Bartels Breeding B.V. (136)	Bartels Stek BV (136)
ZA 20084081	<i>Rosa</i>	spp.	Rose	Empinto	Bartels Breeding B.V. (136)	Bartels Stek BV (136)
ZA 20114713	<i>Rosa</i>	spp.	Rose	Empori	Bartels Breeding B.V. (136)	Bartels Stek BV (136)
ZA 20114714	<i>Rosa</i>	spp.	Rose	Empur	Bartels Breeding B.V. (136)	Bartels Stek BV (136)
ZA 20043123	<i>Rosa</i>	spp.	Rose	Avalanche +	Lex +	Lex + B.V.
ZA 20043101	<i>Rosa</i>	spp.	Rose	Dolce Vita +	Lex +	Lex + B.V.
ZA 20073670	<i>Rosa</i>	spp.	Rose	Lexoirek	Lex Rozenveredeling	Lex + B.V.
ZA 20114697	<i>Rosa</i>	spp.	Rose	Lexaanans	Lex Rozenveredeling	Lex + B.V.
ZA 20114696	<i>Rosa</i>	spp.	Rose	Lexteews	Evaesco B.V.	Lex + B.V.
ZA 20114698	<i>Rosa</i>	spp.	Rose	Lexidagam	Levacy Ltda	Lex + B.V.

SECTION 7

CHANGES IN THE PERSON OF THE APPLICANT OF A PLANT BREEDERS' RIGHT

<i>Application No.</i>	<i>Genus</i>	<i>Species</i>	<i>Common Name</i>	<i>Variety Denomination</i>	<i>Previous Applicant</i>	<i>New Applicant</i>

SECTION 8

GRANT OF PLANT BREEDERS' RIGHTS

AGRICULTURAL CROPS/AKKERBOUWGEWASSE**ERRATUM**Kind of plant: *Triticum aestivum* L. (Wheat) – WAS PUBLISHED PREVIOUSLY IN PVJ 142 WITHOUT GRANT NUMBERS

Application No.	Variety Denomination	Grantee	Agent	Grant No.	Date of Grant	Expiry Date
PT 6945	SST 0127	Sensako (Pty) Ltd (24)	Sensako (Pty) Ltd (24)	ZA 20145567	2014-04-08	2034-04-08
PT 6944	Tamboi	ARC – SGI (254)	ARC – SGI (254)	ZA 20145568	2014-04-08	2034-04-08
PT 6993	Timbavati	ARC – SGI (254)	ARC – SGI (254)	ZA 20145569	2014-04-08	2034-04-08

END ERRATUMKind of plant: *Zea mays* L. (White **GMO** maize)

Application No.	Variety Denomination	Grantee	Agent	Grant No.	Date of Grant	Expiry Date
PT 7170	10X003RW	KKSM (1421)	KKSM (1421)	ZA 20145649	2014-08-18	2034-08-18
PT 7101	BG 5785 BR	Pioneer USA (133)	Pioneer Hi-Bred (411)	ZA 20145650	2014-08-18	2034-08-18
PT 7118	DKC 79-25 B	Monsanto US (1338)	Monsanto SA (80)	ZA 20145651	2014-08-18	2034-08-18
PT 7102	IMP 52-11 R	Pioneer USA (133)	Pioneer Hi-Bred (411)	ZA 20145652	2014-08-18	2034-08-18
PT 6787	P 2823W BR	Pioneer USA (133)	Pioneer Hi-Bred (411)	ZA 20145653	2014-08-18	2034-08-18
PT 7103	PAN 4R-511 R	Pioneer USA (133)	Pioneer Hi-Bred (411)	ZA 20145654	2014-08-18	2034-08-18
PT 7104	PAN 6R-665 R	Pioneer USA (133)	Pioneer Hi-Bred (411)	ZA 20145655	2014-08-18	2034-08-18
PT 7108	PHB 3X23D411WYR BR	Pioneer USA (133)	Pioneer Hi-Bred (411)	ZA 20145658	2014-08-18	2034-08-18
PT 7111	PHB 3X28D299WYR BR	Pioneer USA (133)	Pioneer Hi-Bred (411)	ZA 20145659	2014-08-18	2034-08-18
PT 7112	PHB 3X28D309WYR BR	Pioneer USA (133)	Pioneer Hi-Bred (411)	ZA 20145660	2014-08-18	2034-08-18
PT 7113	PHB 3X28D310WYR BR	Pioneer USA (133)	Pioneer Hi-Bred (411)	ZA 20145661	2014-08-18	2034-08-18

Kind of plant: *Zea mays* L. (Yellow **GMO** maize)

Application No.	Variety Denomination	Grantee	Agent	Grant No.	Date of Grant	Expiry Date
PT 7116	DKC 68-86 BR	Monsanto US (1338)	Monsanto SA (80)	ZA 20145662	2014-08-18	2034-08-18
PT 7117	DKC 74-74 BR	Monsanto US (1338)	Monsanto SA (80)	ZA 20145662	2014-08-18	2034-08-18
PT 7085	BG 3792 BR	Pioneer USA (133)	Pioneer Hi-Bred (411)	ZA 20145664	2014-08-18	2034-08-18
PT 7089	BG 6308 B	Pioneer USA (133)	Pioneer Hi-Bred (411)	ZA 20145665	2014-08-18	2034-08-18
PT 7086	IMP 50-10 BR	Pioneer USA (133)	Pioneer Hi-Bred (411)	ZA 20145666	2014-08-18	2034-08-18
PT 7095	PAN 4R-776 BR	Pioneer USA (133)	Pioneer Hi-Bred (411)	ZA 20145667	2014-08-18	2034-08-18
PT 7090	PAN 6R-680 R	Pioneer USA (133)	Pioneer Hi-Bred (411)	ZA 20145668	2014-08-18	2034-08-18
PT 7096	PHB 3X13D214Y B	Pioneer USA (133)	Pioneer Hi-Bred (411)	ZA 20145669	2014-08-18	2034-08-18
PT 7094	PHB 3X18A679YR BR	Pioneer USA (133)	Pioneer Hi-Bred (411)	ZA 20145670	2014-08-18	2034-08-18

Kind of plant: *Zea mays* L. (Yellow **CONV** maize)

Application No.	Variety Denomination	Grantee	Agent	Grant No.	Date of Grant	Expiry Date
PT 7084	PHB 3X18C512	Pioneer USA (133)	Pioneer Hi-Bred (411)	ZA 20145671	2014-09-09	2034-09-09
PT 7115	PHB 3X18D871	Pioneer USA (133)	Pioneer Hi-Bred (411)	ZA 20145672	2014-09-09	2034-09-09

VEGETABLE CROPS/GROENTEGEWASSE

Kind of plant:

Application No.	Variety Denomination	Grantee	Agent	Grant No.	Date of Grant	Expiry Date
-----------------	----------------------	---------	-------	-----------	---------------	-------------

FRUIT CROPS/VRUGTEGEWASSEKind of plant: *Malus* Mill. (Apple)

Application No.	Variety Denomination	Grantee	Agent	Grant No.	Date of Grant	Expiry Date
PT 6743	Afri Blush	ARC Infruitec (254)	ARC Infruitec (254)	ZA 20145633	2014-08-18	2039-08-18
PT 6741	Afri Coral	ARC Infruitec (254)	ARC Infruitec (254)	ZA 20145632	2014-08-18	2039-08-18
PT 6739	Afri Rose	ARC Infruitec (254)	ARC Infruitec (254)	ZA 20145631	2014-08-18	2039-08-18
PT 6742	Afri Star	ARC Infruitec (254)	ARC Infruitec (254)	ZA 20145634	2014-08-18	2039-08-18
PT 6740	Afri Sunrise	ARC Infruitec (254)	ARC Infruitec (254)	ZA 20145630	2014-08-18	2039-08-18
PT 4279	Aztec	Waimea Nurseries (1153)	Stargrow (731)	ZA 20145638	2014-08-18	2039-08-18
PT 5263	Fenwicks Braeburn	Fenwick BM (1336)	Stargrow (731)	ZA 20145637	2014-08-18	2039-08-18
PT 4294	Fiero	Snyder LLC (1174)	Stargrow (731)	ZA 20145636	2014-08-18	2039-08-18
PT 6478	Fresco	Stichting Dienst Landbou (1529)	SAPO (59)	ZA 20145640	2014-08-18	2039-08-18
PT 6468	Galmac	Agroscope Changins (1373)	Stargrow (731)	ZA 20145635	2014-08-18	2039-08-18
PT 2751	Scired	NZ Inst for Plant & Food ()	Hahn & Hahn (629)	ZA 20145628	2014-08-18	2039-08-18
PT 2181	Sciros	NZ Inst for Plant & Food ()	Hahn & Hahn (629)	ZA 20145629	2014-08-18	2039-08-18
PT 6332	Sirius	IEB (898)	Topfruit (229)	ZA 20145639	2014-08-18	2039-08-18

Kind of plant: *Olea* L. (Olive)

Application No.	Variety Denomination	Grantee	Agent	Grant No.	Date of Grant	Expiry Date
PT 4867	Giulia	Consiglio Nazionale delle Ricerche (553)	Adams & Adams (65)	ZA 20145644	2014-08-18	2039-08-18

Kind of plant: *Prunus avium* (L.) L. (Sweet Cherry)

Application No.	Variety Denomination	Grantee	Country	Agent	Grant No.	Date of Grant	Expiry Date
PT 6564	Royal Lynn	Zaiger (605)	US	Zaiger SA (1272)	ZA 20145616	2014-06-17	2039-06-17

Kind of plant: *Prunus armeniaca* L. (Apricot)

Application No.	Variety Denomination	Grantee	Agent	Grant No.	Date of Grant	Expiry Date
PT 6493	Farely	Int Plant Selections (1473)	Stargrow (731)	ZA 20145643	2014-08-18	2039-08-18
PT 6250	Farfia	Int Plant Selections (1473)	Stargrow (731)	ZA 20145642	2014-08-18	2039-08-18
PT 5321	Hula Blush	Ben Dor Fruits (1339)	Stargrow (731)	ZA 20145641	2014-08-18	2039-08-18

Kind of plant: *Prunus salicina* L. (Japanese plum)

Application No.	Variety Denomination	Grantee	Agent	Grant No.	Date of Grant	Expiry Date
PT 6502	Dapple Jack	Zaigers Inc. (605)	Zaiger SA (1272)	ZA 20145645	2014-08-18	2039-08-18
PT 6367	Midnite	ARC Infruitec (254)	ARC Infruitec (254)	ZA 20145647	2014-08-18	2039-08-18
PT 6368	Royal Amber	ARC Infruitec (254)	ARC Infruitec (254)	ZA 20145648	2014-08-18	2039-08-18
PT 5239	September Yummy	Bradford Farms (456)	Topfruit (229)	ZA 20145646	2014-08-18	2039-08-18

Kind of plant: *Rubus* L. (Raspberry)

Application No.	Variety Denomination	Grantee	Country	Agent	Grant No.	Date of Grant	Expiry Date
PT 6559	DrispRaspThree	Driscoll (981)	US	Adams & Adams (65)	ZA 20145617	2014-06-24	2039-06-24

ORNAMENTAL PLANTS/SIERGEWASSEKind of plant: *Aloe x Gasteria*

Application No.	Variety Denomination	Grantee	Country	Agent	Grant No.	Date of Grant	Expiry Date
PT 6549	Swello	Wander Tuinier BV 1543	NL	Florapro (1261)	ZA 20145618	2014-08-03	2034-08-03

Kind of plant: *Dianthus x alwodii* Hort (Dianthus)

Application No.	Variety Denomination	Grantee	Country	Agent	Grant No.	Date of Grant	Expiry Date
PT 6604	WP09 MAR05	Whetmans Pinks Ltd (1479)	PSD (82)		ZA 20145449	2014-05-26	2034-05-26

ERRATUMKind of plant: *Mandevilla* Lindl. (Chilean jasmine) – **The applicant's reference number was incorrect on PVJ 142.**

Application No.	Variety Denomination	Grantee	Country	Agent	Grant No.	Date of Grant	Expiry Date
PT 6327	Manred	Graham Brown (1504)	AU	PSD (82)	ZA 20145608	2014-05-23	2034-05-23

END ERRATUMKind of plant: *Nemesia* Vent. (Nemesia)

Application No.	Variety Denomination	Grantee	Country	Agent	Grant No.	Date of Grant	Expiry Date
PT 6456	Balaroyble	Ball Horticultural Company (676)	US	Ball Straathof (108)	ZA 20145673	2014-09-09	2034-09-09

ERRATUMKind of plant: *Petunia* Juss. (Petunia) - **was not published on PVJ 141**

Application No.	Variety Denomination	Grantee	Country	Agent	Grant No.	Date of Grant	Expiry Date
PT 6300	Hoobenis	K. Goto, F. Goto, and S. Goto (1492 & 1493)	JP	KKHI (422)	ZA 20145458	2014-01-08	2034-01-08

END ERRATUM**SECTION 9****REFUSAL OF GRANTS FOR PLANT BREEDERS' RIGHTS**

Application No.	Genus	Species	Common Name	Variety Denomination	Date of Rejection
PT 6651	<i>Malus</i>	spp.	Apple	Grand Gala	2014-08-18
PT 4880	<i>Malus</i>	spp.	Apple	Royal Blush	2014-08-18
PT 6556	<i>Pandorea</i>	spp.	Pandorea	Sftpanritz	2014-05-23

SECTION 10

PLANT BREEDERS' RIGHTS EXPIRED

Application No.	Genus	Species	Common Name	Variety Denomination	Date Expired
ZA 971701	<i>Dendranthema</i>	spp.	Chrysanthemum	Cherry Reagan (9329-61)	2014-05-15
ZA 971699	<i>Dendranthema</i>	spp.	Chrysanthemum	Dark Orange Reagan (9404-1)	2014-05-15
ZA 971678	<i>Dendranthema</i>	spp.	Chrysanthemum	Dark Reagan (505204-s1116)	2014-03-27
ZA 941080	<i>Passiflora</i>	spp.	Passion fruit	Ester	2014-08-04
ZA 89479	<i>Prunus</i>	<i>persica</i> (L.) Batch var. <i>nucipersica</i>	Nectarine	Fiesta Red	2014-06-19
ZA 941024	<i>Solanum</i>	<i>tuberosum</i> L.	Potato	Lady Rosetta	2014-04-15

SECTION 11

PLANT BREEDERS' RIGHTS SURRENDERED

Application No.	Genus	Species	Common Name	Variety Denomination	Expiry Date	Date Surrendered
ZA 20002335	<i>Prunus</i>	<i>salicina x armeniaca</i>	Interspecific plum	Flavorich	20250629	2014-09-02

ERRATUM – These varieties were published under *Chysanthemum* on PVJ 142.

Application No.	Genus	Species	Common Name	Variety Denomination	Expiry Date	Date Surrendered
ZA 20083789	<i>Dendranthemum</i>	spp.	Dendranthemum	Dark Red Reagan	2014-03-27	2014-03-17
ZA 981878	"	spp.	"	Dark Red Reagan	2014-03-27	2014-03-17
ZA 971681	"	spp.	"	Dark Splendid Reagan	2014-03-27	2014-03-17
ZA 971685	"	spp.	"	Peach Reagan	2014-03-27	2014-03-17
ZA 20114735	"	spp.	"	Pelican 45991	2031-05-16	2014-02-21
ZA 971680	"	spp.	"	Sunny Reagan	2014-03-27	2014-03-17
ZA 971682	"	spp.	"	Tasman	2028-01-02	2014-03-17
ZA 971683	"	spp.	"	White Reagan	2014-03-27	2014-03-17
ZA 971684	"	spp.	"	Yellow Reagan	2014-03-27	2014-03-17

END ERRATUM

No. 87

13 February 2015

GENETICALLY MODIFIED ORGANISMS ACT, 1997

(ACT No. 15 OF 1997)

TARIFFS FOR SERVICES

The Registrar of Genetically Modified Organisms hereby makes known for general information that, with effect from 1 April 2015, tariffs for services related to the Genetically Modified Organisms Act, 1997 (Act No. 15 of 1997) be amended to the extent set out in the Schedule hereto.

SCHEDULE

Nature of service, goods or supplies provided	Tariff
GMO Status Certificates	R213,00

Ms NL Mkhonza**REGISTRAR OF GENETICALLY MODIFIED ORGANISMS**

No. 87A

13 February 2015

GENETICALLY MODIFIED ORGANISMS ACT, 1997

(ACT No. 15 OF 1997)

REGULATIONS: AMENDMENTS

The Minister of Agriculture, acting under section 20 of the Genetically Modified Organisms Act, 1997 (Act No.15 of 1997), has made the following regulations in the Schedule.

SCHEDULE***Definition***

1. In this Schedule “the Regulations” means the regulation published by Government Notice No.R 1420 of 26 November 1999, as amended by Government Notice Nos. R.828 of 21 June 2002, R.576 of 2 May 2003 and R.495 of 23 April 2004, R.478 of 27 May 2005, R.130 of 17 February 2006, R.41 of 26 January 2007, R.172 of 15 February 2008, R.46 of 30 January 2009, R.175 of 12 March 2010, R.106 of 18 February 2011, R.88 of 10 February 2012, R214 of 16 March 2012, R.89 of 08 February 2013 and No.96 of 14 February 2014.

Substitution of Table 2 of the Regulations

2. The following table is hereby substituted for Table 2 of the Regulations with effect from 1 April 2015:

“TABLE 2”
FEES PAYABLE

Application	Fees
1. Importation and exportation of genetically modified organisms	R 501,00 each
2. Contained use of genetically modified organisms	R 1 471,00 each
3. Trial release of genetically modified organisms	R 3 497,00 each
4. General release or commodity clearance of genetically modified organisms	R27 162,00 each
5. Appeal	R 5 341,00 each
6. Extension permit	R 437,00 each
7. Registration of facilities	R 512,00 each
8. Commodity use permit	R 304,00 each

**DEPARTMENT OF HOME AFFAIRS
DEPARTEMENT VAN BINNELANDSE SAKE**

No. 88

13 February 2015

ALTERATION OF FORENAMES IN TERMS OF SECTION 24 OF THE BIRTHS AND DEATHS REGISTRATION ACT, 1992 (ACT NO. 51 OF 1992)

The Director-General has authorized the following persons to assume the forename printed in *italics*:

1. Tebogo Sebeela - 960919 5827 083 - House No 1292, Kgomotso, PAMPIERSTAD, 8589 - *Tebogo Frank*
2. Taelo Micath Motau - 901222 5657 085 - House No 5, Klippoortjie, OGIES, 2230 - *Micath Sekomane*
3. Samuel Mononyane - 680503 5511 084 - 4104 Extension 7, WITBANK, 1035 - *Lekau Sokele*
4. Mpho Granny Masango - 930503 0299 089 - 10119 Sokhupe Street, DOBSONVILLE, 1868 - *Mpho*
5. Nonopa Thembakazi Zulu - 910101 0345 087 - 7814 Nu 3, MDANTSANE, 5219 - *Tembakazi Nonopa*
6. Wongeka Ntshongweni - 960512 0774 085 - Nkunzimbini A/A, LUSIKISIKI, 4820 - *Wongeka Pearl*
7. Bontsiboile Keamogetse Phora - 950915 1003 085 - 7351 Ilex Crescent, Unit 9, MMABATHO, 2735 - *Keamogetse Charlotte*
8. Avhasei Motsei - 851007 0480 082 - Makwarela Extension 3, THOHOYANDOU, 0950 - *Avhasei Lynette*
9. Thifhelimbilu Sidogi - 710224 5744 088 - Ngwenani Mapholi, THOHOYANDOU, 0950 - *Thifhelimbilu Ernest*
10. Adrian Kedidimotse Kanyane - 890720 5574 088 - Groothoek, LEBOWAKGOMO, 0628 - *Adrian Mokale*
11. Lina Ramadumetsa Motshegoa - 680912 0560 089 - 3920 Maripane Street, Phagameng Location, MODIMOLLE, 0510 - *Ramadumetsa Dinda Lina*
12. Firdaus Haroun - 960326 0423 084 - 62 Belvedere Drive, TONGAAT, 4400 - *Firdaus Aalia*
13. Snenhlanhla Makhanya - 910304 1372 080 - Bhamshella Area, OZWATINI, 3242 - *Snenhlanhla Pretty Girl*
14. Sabatha Lucus Salmani - 940410 6326 080 - North End, Extension 7, KOKSTAD, 4700 - *Akha Lucus Sabatha*
15. Sipehelele Takata - 870211 5961 081 - Research Station, KOKSTAD, 4700 - *Sipehelele Eleven*
16. Wilson Baokile Xhakane - 451003 5437 080 - Balasi A/A, Zibaneni Location, QUMBU, 5150 - *William*
17. Clara Cailin Steynsburg - 860828 0190 085 - 40 Shepstone Road, BRENTHURST, 1559 - *Ciara Cailin*
18. Hlapjadi Tebeila - 860709 0479 084 - 1103 Erinhof, Teddington Street, CAPE TOWN, 7530 - *Tumelo Hlapjadi*
19. Emmanuel Makhaedwa Thapelo Mahlangu - 850215 5906 081 - Stand No B245, SIYABUSWA, 0472 - *Alpheus Cimedu William*
20. Thamarai Narayansamy - 831009 0060 083 - 7 Sandfields Road, TONGAAT, 4380 - *Preya*
21. Buyiswa Msuthu - 811010 2257 085 - 51 Fisantekraal, DURBANVILLE, 7500 - *Nosiphumeze*
22. Nokwazi Truth Ngcobo - 900426 1196 086 - A 34 Bester, INANDA, 4310 - *Mandisa Pretty-Girl*
23. Judith Kathleen Weidemann - 541125 5239 083 - Michelle Coe, Ccd Leeds Waterside Court, LEEDS, 0113 - *Kwasi*
24. Mpitha Johannes Msiza - 500404 5535 082 - 12765 Mine Road, Majemantso, MMABATHO, 2735 - *Mpitha*
25. Nomakhosazana Dorothy Jean Dick - 600530 0768 085 - 56 Durham Avenue, Rowallan Park, PORT ELIZABETH, 6001 - *Nomakhosazana*

26. Tshepo Daniel Sebonyane - 950417 5211 087 - 18887 Thomas Morebudi Street, John Daka, KIMBERLEY, 8345 - *Daniel Edward Nathan*
27. Khonzaphi Christina Kgomo - 791108 0417 083 - 20884 Buffer Zone, MAMELODI EAST, 0122 - *Christine*
28. Tumelo Clearence Moseamedi - 960616 5302 089 - 4935 Extension 243, RIETVLEI, 1700 - *Tumelo*
29. Dumisane Gift Hlongwane - 860222 5509 087 - P O Box 673, DENNILTON, 1030 - *Dumisani Gift*
30. Hlekani Rosemary Moyana - 790404 0441 087 - 741 Nancefield Location, MUSINA, 0900 - *Abigail*
31. Nomlingi Filipose Ledwaba - 930904 5449 085 - 1542 Mandela Village, MASHASHANE, 0743 - *Nomlingi Phillipose*
32. Matselu Portia Mosotho - 761203 0347 087 - 21 Israil Street, Extension 10, Cosmo City, RANDBURG, 2194 - *Lesedi Faith*
33. Dorcus Malatsi - 800320 0438 089 - No 6 Outspan Farm, ODENDAALSRUS, 9480 - *Josephine Makhulu*
34. Kagiso Fanyana Mkhonza - 960628 5501 081 - Extension 5, Badiri Street, DIEPSLOOT, 4750 - *Kagiso*
35. Ntsefe Valere Kekana - 710925 0477 082 - 109 Williston C, 17 Clarendon Place, PARKTOWN, 2193 - *Ntsefe Valerie*
36. Dlayani Auriel Xiviti - 890220 5868 085 - 23621 Gooseberry Street, Extension 26, PROTEAGLEN, 1834 - *Dzunisani Auriel*
37. Nokuphumla Nomtha Bontshi - 841105 1269 083 - 1st Ruth Street, Samora Machel, MITCHELLS PLAIN, 7785 - *Nokuphumla*
38. Ncedeleni Jenese - 921106 0713 082 - 6923 Zizamele Township, BUTTERWORTH, 4960 - *Nomava Ncedeleni*
39. Mathata Pilusa - 890622 1196 082 - House No 366, Machidi, MASHISHIMALE, 1300 - *Precious Mmalema*
40. Ziphi Khawula - 951120 0508 080 - Mdlazi Location, Ward 3, IZINGOLWENI, 4260 - *Phumlile Pearl*
41. Bongwiwe Pharanah Sibiya - 940519 0830 085 - C 169 Piesang River, DURBAN, 4001 - *Bongwiwe Farahn*
42. Niklaas Malgas - 650711 5259 085 - 12 Lindy Crescent, Forest Heights, EERSTE RIVER, 7100 - *Nicolas Jacobus*
43. Mokgobi Marvel Phaahla - 890610 5793 087 - 25177 Mncube Street, KWA THEMA, 1575 - *Makgwathi Marvel*
44. Siyanda Nene - 900808 6516 089 - Moyeni A/A, LADYSMITH, 3550 - *Siyanda Omega*
45. Vincent Mthokozisi Mbuthuma - 890614 5499 083 - 96 Howell Road, Sydenham, DURBAN, 4001 - *Mthokozisi*
46. Maruping Eugene King - 860608 5854 087 - 110 North Road, SANDTON, 2196 - *Eugene Nteu*
47. Forget Matsimbi - 930305 6045 080 - 3155 Maduna Street, Phomolong, TEMBISA, 1632 - *Beryl Blessing*
48. Bheki Marcus Mkhwanazi - 860628 5584 088 - 34 Van Riebeeck Avenue, EDENVALE, 1609 - *Bhekabantu Marcus Malcose Bheki*
49. Masecolise Agnes Khoza - 470106 0611 083 - 658 Block A, MABOPANE, 0190 - *Khashane Agnes*
50. Mongamezi Moletsane - 851014 6045 083 - No 4101 / 1, Vlakfontein, Extension 3, LENASIA, 2001 - *Mongameli*
51. Ntombikayise Gladys Ahmed - 820820 0777 085 - 31 Market Street, JOHANNESBURG, 2001 - *Ayasha Ntombi*
52. Johannes Afrika - 680521 5582 087 - 19 Durr Street, PAARL, 7646 - *John-Blake*
53. Phadishi Daniel Maake - 890814 6121 088 - P O Box 908340, MONTANA, 0129 - *Sekaba Solomon*

54. Onkokame Alfred Moremong - 900301 5715 084 - 11459 Signal Hill Village, MMABATHO, 2745 - *Alfred*
55. Mugundwa Puswe - 630606 1881 087 - Stand No 564, TSHIFUDI, 0100 - *Musundwa Angelinah*
56. Maria Magdeline Louisa Mahlangu - 860621 0228 082 - 648 Block W W, SOSHANGUVE, 0152 - *Maria Magdeline Lobisa*
57. Molelle Reginald Ntjana - 850829 6154 085 - 31 Heidleburg Road, ALBERTON, 1449 - *Reginald*
58. Eutricia Gugulakhe Mantombi Mampuru - 761127 0245 084 - 6335 Dichela Street, Extension 9, NELLMAPIUS, 0162 - *Gugulakhe Mantombi Eutricia*
59. Genenieve Barthus - 900807 0052 083 - 2 Linaria Crescent, Athlone, CAPE TOWN, 7790 - *Geneve*
60. Phumza Simelane - 801006 0456 085 - 27 Chantecler Avenue, CAPE TOWN, 7790 - *Phumza Ntshotsho*
61. Titi Tyekana - 750503 5344 085 - Kk 151 Tambo Section, BEKKERSDAL, 1779 - *Titi Bali*
62. Margaret Yvonne Mahlangu - 850422 0983 087 - 984 Block R, SOSHANGUVE, 0152 - *Lebogang Asia*
63. Nolufefe Primrose Nduluko - 850330 0359 085 - 2599 Extension 5, EBONY PARK, 1685 - *Nolufefe*
64. Javel Ndhlovu - 840320 5786 088 - 11339 Ivory Park, Extension 10, KEMPTON PARK, 1620 - *Finah Javel*
65. Beuty Semakaleng Ntsielle - 830923 0561 083 - 0181 Xubene, TEMBISA, 1632 - *Naledi Semakaleng*
66. Mthuthuzeli Faku - 920720 5407 085 - 50 Sishuba Street, Kwanokuthula, PLETTENBERG BAY, 6050 - *Sinethemba Mthuthuzeli*
67. Nkosekhaya Mphalala - 871028 5956 088 - 19525 Phetheni Street, Kagiso II, KRUGERSDORP, 1754 - *Hlubi Nkosekhaya*
68. Keenan Chad Williams - 940910 5288 082 - K 8 Blikkies Dorp, DELFT, 7100 - *Yaseen*
69. Emmanuel Sifiso Ngubo - 890422 5685 085 - 20 Cobalt Street, PROCLAMATION HILL, 0183 - *Sfiso*
70. Matloka Mmola - 961101 0515 083 - P O Box 187, MOETLADIMO, 0891 - *Matloka Jessica*
71. Jophta Adrian Thomson - 901023 5308 087 - Petunia Single 35, Progress, UPINGTON, 8801 - *Karolina Serina Tatihana*
72. Luleka Dubula - 931018 0999 082 - 91 Zamukulungisa, UMTATHA, 5099 - *Luleka Yolanda*
73. Sinah Nocomisinari Sebueng - 910516 0327 084 - 1247 Extension 3, LEEUDORINGSTAD, 2640 - *Tsholofelo*
74. Aphiwe Rala - 941103 0616 080 - Slovo Park, MTHATHA, 5099 - *Aphiwe Yonela*
75. Nonzwakazi Pretty Mditshwa - 950618 1051 084 - Tyeni Location, BIZANA, - *Nonzwakazi*
76. Nzama Reuben Makuhani - 731231 5779 084 - P O Box 4401, GIYANI, 0826 - *Nzama Reuben Citypress Frederick*
77. Yolwanda Ongeziwe Ntshobane - 920528 0784 089 - 1001 John Ross House, Victoria Embankment, DURBAN, 4001 - *Yolanda Ongeziwe*
78. Sthombe Rebecca Mbokazi - 910716 0824 086 - Eskom No 4811, Lister Farm, OSIZWENI, 2951 - *Sthombe Rebecca Ntombenhle*
79. Sifiso Buthelezi - 920412 5989 086 - Ulundi Mahlabathi, ULUNDI, 3838 - *Thabani Sifiso*
80. Khayeka Bomela - 910411 1205 085 - 1006 Nu 13, MDANTSANE, 5219 - *Kayeka Kaybee Nadia*
81. Chanelle Adams - 890803 0458 083 - 7 Heuwel Street, BRACKENFELL, 7560 - *Zahara*

82. Nembeza Minenhle Mathe - 951018 0969 080 - Kwa Ndlovu Village, MTUBATUBA, 3937 - *Patience Minenhle*
83. Njengobeni Ncane Sikhosana - 901031 0711 080 - P O Box 43, TUGELA FERRY, 3010 - *Ncamisile Ncane*
84. Lethu Gxaleka - 940529 5310 082 - Zixhotyeni Location, KING WILLIAMS TOWN, 5600 - *Culolethu*
85. Mtabisang Unique Matyana - 950903 0226 089 - 52 Cala Road, NYANGA, 7755 - *Nthabiseng*
86. Suraj Seobaran - 920712 5075 087 - 9 Mount Moriah Drive, Flat 9, MOUNT MORIAH, 4019 - *Suraj Singh*
87. Liesl Marie Robbins - 660811 0042 086 - 5 Melkhout Crescent, HOUT BAY, 7806 - *Jembi Jewel*
88. Chantel Katinka Joseph - 800111 0212 081 - 08 Creo Court, Robinvale, ATLANTIS, 7349 - *Chantel Kerishné*
89. Baderoenisha Newman - 700706 0288 089 - 260 Shakashead, DOLPHIN COAST, 4460 - *Belinda Sophia*
90. Lorenzo Martino Van Wyk - 850413 5612 086 - 7 C Galilee Walk, HANOVER PARK, 7780 - *Ameer*
91. Seth Lungile Jacobs - 740913 5626 089 - 990 Mthathi Avenue, ZWELETHEMBA, 6850 - *Lungile Seth*
92. Motselisi Nthunzikazi Mbeki - 740715 0902 088 - No 18 The Atholls, Sallyis Alley, JOHANNESBURG, 2196 - *Motselisi Mthunzikazi Pumla*
93. Carmen Tosca - 751104 0110 081 - 7 Handel Road, SOMERSET WEST, 7130 - *Carmen Tosca*
94. Lara Marié Sadler - 890801 0034 086 - 38 Alexandra Road, WYNBERG, 7824 - *Luke Adam*
95. Eugenio Antonio Sousa - 730528 5109 084 - Crestwood Drive, LONEHILL, 2161 - *Tony*
96. Baby Esther Mazoka - 691028 5960 088 - 54 Nongauza Street, KWANOBUHLE, 6242 - *Mbuleli*
97. Gravy Moitoi Mpheto - 850510 1443 083 - Malope Ga Masemola, MASEMOLA, 0081 - *Gravy Hunadi*
98. Nomakhwezi Lilian Mdakana - 950801 0238 080 - 227 Nu 1, MDANTSANE, 5219 - *Nomakhwezi Zintle Lillian*
99. Kabelo Edward Tsie - 960626 5518 089 - 1090 Zone 2, THABA NCHU, 9780 - *Kabelo Thapelo*
100. Kobus Brandt - 750801 5378 081 - 1702 Utlwanang Location, CHRISTIANA, 2680 - *Jacobus*
101. Chrystal Adams - 810706 1060 088 - 11 Dores Crescent, Happy Valley, BLACKHEATH, 7580 - *Fagmeeda*
102. Nhlakanipho Mazwendoda Mathunjwa - 870203 5722 084 - 4 Annabella Place, AUSTERVILLE, 4052 - *Nathan Maxwell*
103. Zandile Gleydes Ndhlovu - 830207 0507 084 - 318 Mendeka, DANNHAUSER, 3080 - *Zandile Ayanda*
104. Qili Zitha - 801001 5301 089 - A368 New Hostel, KWAMASHU, 4360 - *Qili Elphas*
105. Mpilonhle Sinqobile Ngcobo - 950121 5680 081 - A1414 Mpumalanga Township, HAMMARSDALE, 3700 - *Mpilo*
106. Hlaleleni Ngwazi - 901228 0822 087 - Dweshula Location, UMZUMBE, 4220 - *Nhlanhlo Nelly*
107. Nonyamezelo Makhubalo - 750828 1065 081 - Block 46, Unit 17, Glebelands, UMLAZI, 4066 - *Princess Nonyamezelo*
108. Khumele California Kethoilwe - 910428 0762 080 - 11220 Zone 5, THABA NCHU, 9780 - *Khumile California*
109. Thembakazi Ramncwana - 850626 1150 088 - 8224 K 9, ODENDAALSRUS, 9483 - *Kassandra*
110. Hlalisile Nzimande - 940908 1361 085 - Enkomba Area, MUDEN, 3251 - *Nelile Yolanda*
111. Samuel Lucky Rodgers - 871117 5262 082 - 5317 Mogale Street, DUDUZA, 1496 - *Lucky Sabelo*

112. Anastacia Phuti Segolela - 951114 0476 083 - 232 Moriting Section, TEMBISA, 1632 - *Lerato Annastacia*
113. Mmamapong Brigitte Segolela - 940422 0412 089 - 232 Moriting Section, TEMBISA, 1632 - *Khutso Bridgette*
114. Zamantuli Mbali Mellisa Sibiyi - 960217 0368 082 - M1080 Umlazi, Noilos Road, UMLAZI, 4031 - *Mbali Mafungwase*
115. Ebrahim Sheik Shamim - 830401 5223 082 - 6 Alleydale Place, NEWLANDS WEST, 4037 - *Riaz*
116. Thomas Mndawu Nomdo - 900607 6373 081 - P O Box 32, KOMATIPOORT, 1340 - *Thomas Ntando*
117. Letsika Elias Mokoena - 730812 5942 086 - 2948 Seotlong, WITSIESHOEK, 9870 - *Nkau*
118. Moses Namise - 930530 5956 082 - No 34 Limpopo Street, Nylpark, MOKOPANE, 0600 - *Ofentse Moses*
119. Bhekukwenza Ngubane - 880602 6626 087 - Kwadolo Area, UMSINGA, 5210 - *Siyabonga Bhekukwenza*
120. Monang Andrew Nkoana - 830529 5448 083 - P O Box 207, BOYNE, 0728 - *Maimela Ends*
121. No-Amen Khohlakala - 690823 0949 081 - 114 Durry Road, Capricorn, CAPE TOWN, 8001 - *Ntombi Linda*
122. Petrus Bafedile Dikwetla - 851025 5253 080 - P O Box 784, LETHLABILE, 0264 - *Luckyboy Petrus*
123. Francisco Koen - 891101 5401 086 - 11-14th Avenue, EAGLE PARK, 7941 - *Ebrahim*
124. Hlengiwe Buthelezi - 930506 1139 089 - P O Box 701, ULUNDI, 3838 - *Nokulunga Shongani*
125. Malibongwe Mayase - 940126 5804 089 - 2196 Thembisa Location, DIMBAZA, 5671 - *Lwando*
126. Thabelo Petrus - 790505 5688 082 - Shayandima, THOHOYANDOU, 0950 - *Thabelo*
127. Johannes Sbonelo Mthembu - 841215 5682 080 - K2306 Mpisi Road, KWAMASHU, 4359 - *Sbonelo*
128. Lue-Ann Janse Van Vuuren - 861219 0243 083 - No 2 Sutton Place, Akkedis Street, GLEN MARAIS, 1619 - *Sky*
129. Joshua William Watson-Holmes - 960628 5151 085 - 89 Tirohanga Road, Tirohanga, Lower Hutt, WELLINGTON, 5010 - *Joshua Mitsos*
130. Siboniso Cosmas Zungu - 761005 5709 082 - P O Box 76003, MARBLERAY, 4035 - *Tho Simini*
131. Walter Qusheka - 730407 5443 084 - 24 Blueblend Place, Beacon Bay, EAST LONDON, 5200 - *Walter Simphiwe*
132. Lesiba Philemon Ragophala - 730306 5780 083 - 62 Tuscany Village, Block V V, SOSHANGUVE, 0152 - *Matsobane Johannes*

No. 89

13 February 2015

ALTERATION OF SURNAMES IN TERMS OF SECTION 26 OF THE BIRTHS AND DEATHS REGISTRATION ACT, 1992 (ACT NO. 51 OF 1992)

The Director-General has authorized the following persons to assume the surnames printed in *italics*:

1. Tasmia Ashley Van Wyk - 950827 0205 084 - 85 Woodville Road, AUSTERVILLE, 4052 - *Jones*
2. Nhlakanipho Duncan Duma - 940916 5916 085 - Zidweni Area, UNDERBERG, 3257 - *Memela*
3. Njabulo Phumlani Khulu - 890918 6290 080 - 1825 Nkande Reserve, BLOODRIVER, 3108 - *Nene*
4. Jonas Siyabonga Mngomezulu - 910912 5682 088 - 3574 Mandela Section, Siyathemba, BALFOUR, 2410 - *Dlamini*
5. Mmatebello Alina De Wee - 960609 0860 086 - P O Box 669, KROONSTAD, 9500 - *Ledimo*
6. Ramokone Caroline Thamaga - 531023 0311 084 - P O Box 5608, BAKONE, 0746 - *Ramolefo*
7. Kwanda Kuhle Ndlovu - 790329 5656 084 - 48 Mountain View North, Krediet Avenue, WILGEHEUWEL, 1724 - *Msoni*
8. Akhona Matiwane - 931202 1293 089 - 43 Tungulu Street, Ikwezi Extension, MTHATHA, 5099 - *Matola*
9. Leneshan Cunden - 960517 5285 086 - 1 B Iduli Close, Izinga Ridge, UMHLANGA, 4319 - *Pillay*
10. Gomotsegang Dorothy Rampoko - 930804 1046 085 - House No 4153, Botsalano, MOROKWENG, 7614 - *Khutlang*
11. Given Bongani Mabuza - 910616 5512 084 - 23 Block F, SOSHANGUVE, 0152 - *Matlaweng*
12. Nomathamsanqa Francinah Mashishi - 820109 0635 083 - 07 Puleng Street, KWATHEMA, 1575 - *Buti*
13. Kedibone Magakwe - 960608 0740 082 - P O Box 03, DENNILTON, 1030 - *Mamushe*
14. Xolani Vincent Mokgomana - 930501 5691 086 - 2551 Jiyane Street, VOSLOORUS, 1475 - *Mbokazi*
15. Tshepiso Makhubo - 950116 0442 081 - 597 Khumalo Valley, KATLEHONG, 1431 - *Mkhasimbe*
16. Fortunate Khomotso Mamburu - 950815 0915 083 - 1432 Rosemary Street, LENASIA, 1829 - *Mukovhi*
17. Tumelo Kgomokhulwane Tshukudu - 940312 6286 084 - P O Box 147, SENGATANE, 0808 - *Bosula*
18. Tlabo Donald Moyaha - 920707 5932 089 - Stand 3340, OLIVENHOUTBOSCH, 0175 - *Maletse*
19. Thalente Njabulo Gansa - 960625 6038 089 - 3960 Sthando Crest, Cata Crest, MAYVILLE, 4091 - *Shandu*
20. Siyabonga John Khumalo - 881102 6354 086 - 81871 Nogwaja Road, NTUZUMA, 4359 - *Mgobhozi*
21. Gladys Sihle Zikhali - 861223 1367 081 - P O Box 1463, MBAZWANA, 3974 - *Nomandla*
22. Nompumelelo Mndali - 950817 1203 089 - P O Box 165, UNDERBERG, 3257 - *Shoba*
23. Leonard Mbijane Shongwe - 910312 6238 081 - P O Box 84, MIDDLEPLAAS, 1332 - *Sithole*
24. Tshimangadzo Solom Munzhedzi - 860629 5787 085 - Tshifudi Village, THOHOYANDOU, 0950 - *Munonela*
25. Irvan Phophi - 890619 5845 086 - 322 Zone 11, MEADOWLANDS, 1852 - *Majola*
26. Sello Edward Podile - 760912 5587 080 - 1113 Polonia Section, MMAKAU, 0198 - *Mokwena*
27. Thabisile Sibiya - 960115 0682 082 - Nhlabane Area, KWAMBONAMBI, 3901 - *Mbuyazi*

28. Thato Sean Moeketsi - 940708 5117 081 - 1398 Phase 3, Diepkloof Extension, SOWETO, 1832 - *Mojapelo*
29. Sifiso Paulus Moloi - 790613 5318 088 - 180 Makhoba Street, HARRISMITH, 9880 - *Sikhosana*
30. Nomandlovu Matinjwa - 950317 1043 080 - 38-803 Feza Street, Harare, KHAYELITSHA, 7784 - *Mbadamana*
31. Sabelo Innocent Khanyile - 910515 6519 082 - P O Box 66170, ESTCOURT, 3310 - *Dlamini*
32. Victoria Masimula - 770715 1196 089 - Stand No 714, MOTETEMA, 0473 - *Sibanyoni*
33. Boitumelo Mashilangoako - 950701 0696 081 - Stand No MA 716, Tafelkop, BOLEU, 0474 - *Boleu*
34. Adrin Thabang Vusumuzi Manana - 870124 5290 080 - 39 Smuts Avenue, VEREENIGING, 1939 - *Tshabangu*
35. Douglas Mduduzi Msizi Xakaza - 760413 5542 084 - P O Box 1041, EMPANGENI, 3880 - *Ngcobo*
36. Stanley Mpharhuke - 720102 5875 086 - P O Box 182, TARENTAALRAND, 0859 - *Mushwana*
37. Gaisang Masapo - 950308 5597 080 - 22 Lehabe Street, ATTERIDGEVILLE, 0008 - *Makgale*
38. Abongile Honono - 940705 5664 088 - U40 Mfenyane Street, Green Village, NYANGA EAST, 7755 - *Tenza*
39. Praisegod Nkosisip Hile Ntombela - 921209 5418 085 - Empembeni Area, HLABISA, 3937 - *Phungula*
40. Thulani Nduneni - 870404 5831 087 - Lowe Gxulu Location, KEISKAMMAHOEK, 5670 - *Sawuli*
41. Bongani Ntokozo Mngadi - 710128 5553 086 - Mabhokweni Res, GINGINDLOVU, 3800 - *Mnqayi*
42. Siwanini Wase - 380110 5504 086 - Ncora Area, COFIMVABA, 5380 - *Melani*
43. Nontobeko Ngubane - 950816 0641 083 - P O Box 20080, EMPANGENI, 3880 - *Ndebela*
44. Sharon Alucia Ndadza - 960304 1081 086 - P O Box 132, MULENDZHE, 0947 - *Mathebula*
45. Angelique Cornelia De Vrije - 920918 1119 080 - 70 Straford, Genivieve Street, Farramere, BENONI, 1501 - *Van Aarde*
46. Lebogang Millicent Magagula - 810701 0741 085 - 521 Section B, MAMELODI WEST, 0132 - *Makole*
47. Neo Magagula - 840229 0680 081 - 521 Section B, MAMELODI WEST, 0132 - *Makole*
48. Fani Xaba - 841213 5750 080 - P O Box 1803, LEBOWAKGOMO, 0737 - *Vilakazi*
49. Elias Kapoko Bafedi - 830120 5995 081 - P O Box 193, GLEN GOWIE, 1061 - *Leshoga*
50. Sibusiso Hope Magocoba - 910623 5607 088 - C43 Umthomboway, Pisangriver, NTUZUMA, 4032 - *Ngubane*
51. Ayanda Tshemese - 880818 1021 088 - 1044 Section C, Shabangu Street, MAMELODI WEST, 0122 - *Ntandane*
52. Jaun-Pierre Fourie - 901030 5120 081 - P O Box 3704, TZANEEN, 0850 - *Van Den Heever*
53. Mbuyiseni Nuba - 710522 5739 085 - N133 Umlazi Township, UMLAZI, 4066 - *Mtshali*
54. Martin Sibusiso Nkosi - 790617 5364 083 - Stand No 3690, Bass Street, KANYAMAZANE, 1214 - *Nsingwane*
55. Luzile Joconiah Nkosi - 720606 5960 086 - Stand No 018981, MSOGWABA, 1215 - *Mgwenya*
56. Thuthukani Nhlakanipho Zondi - 960716 5495 089 - Swampo Location, IMPEDLE, 3227 - *Shezi*
57. Danish Arunkumar - 761102 5236 081 - P O Box 10761, PORT SHEPSTONE, 4240 - *Arunkumar Dullay*
58. Loyiso Reginald Dloto - 830430 5694 083 - Gemvale Location, PORT ST JOHNS, 5120 - *Cockman*

59. Makasi Moses Khambule - 710906 5887 087 - A 19007 Matoporong, HEILBRON, 9650 - *Mthembu*
60. Simfumene Mggoza - 861115 5997 089 - Rietvei Area, UMZIMKULU, 3297 - *Jokweni*
61. Martiens Mnguni - 490103 5555 080 - P O Box 333, EMPUMALANGA, 0458 - *Moeketsi*
62. Katekani Lawrence Mhangwana - 830729 5415 088 - 319 Schubbart Street, PRETORIA, 0001 - *Mabaso*
63. Marumo Victor Raphahlelo - 840904 6481 086 - Stand No 134 B, Raphahlelo Village, RAPHAHLELO, 0814 - *Lehomo*
64. Mienaaz Kumandan - 821130 0264 087 - 98 Oasis Road, HAZENDAL, 7764 - *Parker*
65. Simphiwe Mhlungu - 881029 5280 089 - 1033 Mbatha Street, DUNDEE, 3000 - *Sibisi*
66. Thando Benedict Mashaba - 810306 5464 087 - 379 A Heald Road, Zone 6, SOWETO, 1852 - *Mnisi*
67. Emanuel Khulekani Shandu - 820404 5721 081 - 60 Turbine Close, Tangova Mews, TONGAAT, 4406 - *Radebe*
68. Ofentse Christinah Molukanele - 950317 0541 084 - 165 (2) Beriut, MABOPANE, 0190 - *Ntombela*
69. Sylvia Nongathini Goyi - 620606 1174 089 - No 642 Florence Street, Duncan Village, EAST LONDON, 5209 - *Lumkwana*
70. Mzamane Joseph Mtombeni - 770422 5772 086 - E171 Letlhabile Section, TLHOLWE, 0408 - *Manhica*
71. Violet Mamojela Lekanyane - 790926 0404 087 - 71 Haynes Road, PIETERMARITZBURG, 3200 - *Seeiso*
72. Sbonelo Bobo Mokoena - 960729 6047 080 - Stand No 33, Alexandra Trust, HAZYVIEW, 1242 - *Khoza*
73. Mpho Jane Makofane - 710226 0689 085 - 268 Driekop, DRIEKOP, 1129 - *Malepe*
74. Stephen Teke Rahlagane - 860316 5892 087 - 55 Regional Street, OLIFANTSFONTEIN, 1666 - *Matlala*
75. Claudio Elian Mathe - 941231 5029 080 - 188 7th Avenue, Bezuidenhout Valley, EDENVALE, 2094 - *Carocinho*
76. Siphon Daniel Mhlakwana - 791010 6061 081 - 1750 Nyarela Street, WEPENER, 9944 - *Mathese*
77. Letlhogonolo Seitshiro Rabatseta - 910315 5945 085 - 1031 Kgabalatsane, Greenside, MMOTONG, 0208 - *Mashigoane*
78. Lindokuhle Prince Cele - 940713 6161 088 - P O Box 3242, OZWATHINI, 4400 - *Ngcobo*
79. Samson Mboneni Mccunu - 740702 5808 080 - 1784 Manaka Street, VOSLOORUS, 1475 - *Mahaye*
80. Cornelius Lesiba Lodi - 681130 5590 089 - 23537 Extension 4, MAMELODI, 0122 - *Modepana*
81. Margaret Goitsimang Nyathi - 861009 1290 080 - 188 Block Mokone, STINKWATER, 0400 - *Kekana*
82. Melusi Japhtha Sithebe - 920427 5745 080 - 306 Siyabuswa C, MDUTJANA, 0472 - *Zwane*
83. Lucky Andile Litolu - 890415 6365 087 - 12343 Sontonga Street, PALMRIDGE, 1431 - *Ndhlovu*
84. Mandla Lucas Shangweni - 780325 5380 081 - 5515 Extension 4, DELMAS, 2210 - *Ndinisa*
85. Senzo Ngonyama - 961106 5793 080 - P O Box 183, INGWAVUMA, 3968 - *Xaba*
86. Maropene Caroline Mothomogolo - 830608 0484 085 - Mohlabaneng Village, MODJADJI, 0837 - *Mabidilala*
87. Lindokuhle Emmanuel Malevu - 910502 6146 082 - E 2478 Section, EZAKHENI, 3381 - *Ntshingila*
88. Rebatho Martha Malaza - 821206 0300 087 - 10 Wallace Road, DUNNOTTAR, 1496 - *Mdlankomo*

89. Matome Ben Madiope - 780323 5695 087 - Unit 15 Trafnant Road, Silverbrooks, Ormonde, JOHANNESBURG, 2000 - *Raseruthe*
90. Mphatlane Mackinton Mahlakoana - 590902 5460 087 - P O Box 552, BAPONG, 0269 - *Moropane*
91. Nhlanhla Lindani Zulu - 790419 5667 080 - B 173 Island Township, MANDINI, 4490 - *Nzama*
92. Matome Phineas Mabokachaba - 821205 5809 084 - 1632 Block U, MABOPANE, 0190 - *Molefe*
93. Matala Emmanuel Madigoe - 790815 5376 087 - P O Box 143, KORINGPUNT, 0632 - *Mbedzi*
94. Mzamo Ngcobo - 921007 5588 083 - P O Box 636, MAHLABATINI, 3865 - *Khumalo*
95. Zameka Ngomyayona - 400101 9980 089 - Mampondomseni Area, LIBODE, 5160 - *Mzondi*
96. Samuel Lucky Rodgers- 871117 5262 082 -5317 Mogale Street, DUDUZA, 1496 - *Mofokeng*
97. Anastacia Phuti Segolela- 951114 0476 083 -232 Moriting Section, TEMBISA, 1632 - *Lefiaka*
98. Mmamaropeng Brigitte Segolela- 940422 0412 089 -232 Moriting Section, TEMBISA, 1632 - *Lefika*
99. Zamantuli Mbali Mellisa Sibiya- 960217 0368 082 -M1080 Umlazi, Noilos Road, UMLAZI, 4031 - *Mzolo*
100. Ebrahim Sheik Shamim- 830401 5223 082 -6 Alleydale Place, NEWLANDS WEST, 4037 - *Sheik*
101. Thomas Mndawu Nomdo- 900607 6373 081 -P O Box 32, KOMATIPOORT, 1340 - *Nkosi*
102. Letsika Elias Mokoena- 730812 5942 086 -2948 Seotlong, WITSIESHOEK, 9870 - *Lepheana*
103. Moses Namise- 930530 5956 082 -No 34 Limpopo Street, Nylpark, MOKOPANE, 0600 - *Shongoane*
104. Bhekukwenza Ngubane- 880602 6626 087 -Kwadolo Area, UMSINGA, 5210 - *Zondi*
105. Monang Andrew Nkoana- 830529 5448 083 -P O Box 207, BOYNE, 0728 - *Modiba*
106. No-Amen Khohlakala- 690823 0949 081 -114 Durry Road, Capricorn, CAPE TOWN, 8001 - *Langa*
107. Petrus Bafedile Dikwetla- 851025 5253 080 -P O Box 784, LETHLABILE, 0264 - *Motshwane*
108. Francisco Koen- 891101 5401 086 -11-14th Avenue, EAGLE PARK, 7941 - *Maasdorp*
109. Hlengiwe Buthelezi- 930506 1139 089 -P O Box 701, ULUNDI, 3838 - *Dlamini*
110. Malibongwe Mayase- 940126 5804 089 -2196 Thembisa Location, DIMBAZA, 5671 - *Njadayi*
111. Thabelo Petrus- 790505 5688 082 -Shayandima, THOHOYANDOU, 0950 - *Tshirundu*
112. Johannes Sbonelo Mthembu- 841215 5682 080 -K2306 Mpisi Road, KWAMASHU, 4359 - *Lesuthu*
113. Lue-Ann Janse Van Vuuren- 861219 0243 083 -No 2 Sutton Place, Akkedis Street, GLEN MARAIS, 1619 - *Nel*
114. Joshua William Watson-Holmes- 960628 5151 085 -89 Tirohanga Road, Tirohanga, Lower Hutt, WELLINGTON, 5010 - *Holmes*
115. Siboniso Cosmas Zungu- 761005 5709 082 -P O Box 76003, MARBLERAY, 4035 - *Khuluse*
116. Walter Qusheka- 730407 5443 084 -24 Blueblend Place, Beacon Bay, EAST LONDON, 5200 - *Sonamzi*
117. Lesiba Philemon Ragophala - 730306 5780 083 – your wife – Angelina Stompie Ragophala – 760509 0559 088 – and three minor children – Molebogeng Maria Ragophala – 100401 0474 089 – Thapelo Thabo Ragophala – 070320 5096 083 - Sphiwe Freddy Ragophala – 030123 5382 084 - 62 Tuscany Village, Block V V, SOSHANGUVE, 0152 - *Kgaabi*

118. Matala Lucas Nkwane - 560710 5457 086 – and your wife Maria Matsebe Nkwane – 630806 0331 080 - 993 Block M, SOSHANGUVE, 0152 - *Maleka*
119. Reshoketsoe Anita Modipadi Sethobja - 920302 1075 081 – and a minor child – Tlor Kagiso Sthobja – 110601 1015 082 - Ga Mathabatha, Stand No 30324, MOGODI, 0745 - *Mashaba*
120. Noluvo Kom - 900526 1074 082 – and a minor child – Oyama Kom - 120716 6538 082 - Qeto Location, PEDDIE, 5640 - *Dike*
121. Nombono Mtshekisa - 790425 0270 085 – and a minor child – Zikisa Lisakhanya Mtshekisa – 051117 5898 085 - Nobumba Location, PEDDIE, 5640 - *Manyati*
122. Jonga Bonase - 700615 6639 080 – your wife – Xolelwa Winnie Bonase – 730129 0629 083 – and a minor child – Liyabona Jalekile – 031028 5585 082 - 1459 Nu 14, MDANTSANE, 5219 - *Ntlai*
123. Sipho Johannes Mosokoa - 771013 5003 082 – and a minor - Boikano Kgopotso Mosokoa – 091201 5181 080 - 13668 Madihlaba Street, DAVEYTON, 1520 - *Mosotho*
124. Serame Isaac Mokone - 750519 5548 087 – and your wife – Nomzebezi Francinah Mokone – 711202 0676 082 - 2229 Nyakallong, ALLANRIDGE, 9490 - *Ramabodu*
125. Tebogo Freddy Nare - 820502 6568 086 – your wife – Hlekani Maria Nare – 860323 0394 085 - 641 Stephuns Marupeng Street, Nancefield, MUSINA, 0900 - *Maphaha*
126. Patrick Thembinkosi Mthethwa - 660616 6061 083 – your wife – Bonisile Angela Mthethwa – 700208 0664 088 – and two minor children – Ntokozo Nqobile Magwaza – 980828 0391 084 – Bongani Ntsindiso Mthethwa – 030529 5141 082 - E308 MnyayiRoad, KWAMASHU, 4360 - *Blose*
127. Mavis Sukoluhle Ndlovu - 751222 1200 089 – and three minor children – Sakhile Ndlovu – 070621 1452 083 – Ayanda Zanele Ndlovu – 031006 0209 080 – Nhlakanipho Nigel Ndlovu – 060324 6440 086 - 1819 Elias Motsoaledi, DOBSONVILLE, 1754 - *Kgoroyadira*
128. SehloMeng Qale Esther Lekgetho - 771222 0533 080 – and two minor children - Lethabo Lekgetho – 090622 0647 083 – Ayanda Paballo Lekgetho – 970903 0330 085 - P O Box 27071, BLOEMFONTEIN, 9312 - *Makhema*
129. Kwena Samson Sako - 690202 5975 088 - Tlou Sammy Junior Sako – 990210 5805 087 - P O Box 192, RHEILAND, 0790 - *Mahlope*
130. Hlengiwe Cynthia Mbatha - 870921 0756 084 – and two minor children – Xoliswa Mbali Mbatha – 090226 1415 084 – Thobeka bongeka Mthembu – 120922 1194 083 - P O Box 138, WASBANK, 2930 - *Mkhonto*

**NATIONAL TREASURY
NASIONALE TESOURIE****No. 90****13 February 2015****PUBLICATION OF EXPLANATORY SUMMARY OF DIVISION OF REVENUE BILL FOR 2015/16
FINANCIAL YEAR**

The Minister of Finance intends introducing the Division of Revenue Bill in the National Assembly on 25 February 2015. The explanatory summary of the Bill is hereby published in terms of Rule 241(1)(c) of the Rules of the National Assembly.

The Bill proposes to provide for—

- the equitable division of revenue raised nationally among the national, provincial and local spheres of government for the 2015/16 financial year;
- the determination of each province's equitable share of the provincial share of that revenue;
- any other allocations to provinces, local government or municipalities from the national government's share of that revenue, and conditions on which those allocations may be made; and
- matters connected therewith.

A copy of the Bill will be obtainable from the Department's website at <http://www.treasury.gov.za> after introduction of the Bill on 25 February 2015, and also by contacting Mr A Hendricks, Parliament, PO Box 15, Cape Town, 8000, Telephone no: 021 403 8223.

No. 90**13 Februarie 2015****PUBLIKASIE VAN VERDUIDELIKENDE OPSOMMING VAN "DIVISION OF REVENUE BILL"
VIR 2015/16 FINANSIËLE JAAR**

Die Minister of Finansies beoog om die "Division of Revenue Bill" ("die Wetsontwerp") in die Nasionale Vergadering op 25 Februarie 2015 in te dien. Die verduidelikende opsomming van die Wetsontwerp word hierby ingevolge Reël 241(1)(c) van die Reëls van die Nasionale Vergadering gepubliseer.

Die Wetsontwerp stel voor om voorsiening te maak vir—

- die billike verdeling tussen die nasionale, provinsiale en die plaaslike regeringsfeer van inkomste wat nasionaal vir die 2015/16 finansiële jaar ingevorder word;
- die bepaling van elke provinsie se billike deel van die provinsiale deel van daardie inkomste;
- enige ander toekennings aan provinsies, plaaslike regering of munisipaliteite uit die nasionale regering se deel van daardie inkomste, en voorwaardes waarop daardie toekennings gedoen kan word; en
- aangeleenthede wat daarmee in verband staan.

'n Afskrif van die Wetsontwerp kan op die Department se webblad by <http://www.treasury.gov.za> na indiening van die Wetsontwerp op 25 Februarie 2015 verkry word, en ook die volgende persoon te kontak: Mnr A Hendricks, Parlement, Posbus 15, Kaapstad, 8000, Telefoonnr: 021 403 8223.

No. 91

13 February 2015

PUBLIC FINANCE MANAGEMENT ACT, 1999**AUTHORITY IN TERMS OF SECTION 66(3)(d) FOR ITHALA DEVELOPMENT
FINANCE CORPORATION TO BORROW MONEY**

I, Nhlanhla M Nene, Minister of Finance, acting in terms of section 66(3)(d) of the Public Finance Management Act, 1999 (Act No. 1 of 1999), hereby authorise Ithala Development Finance Corporation through the Member of the Executive Council for finance in KwaZulu-Natal to borrow an amount not exceeding R50 million to be repaid over a 10-year period.


NHLANHLA M NENE, MP

MINISTER OF FINANCE

DATE: 28/1/15

No. 92

13 February 2015

PUBLIC FINANCE MANAGEMENT ACT, 1999**AUTHORITY IN TERMS OF SECTION 66(3)(d) FOR ITHALA DEVELOPMENT
FINANCE CORPORATION TO ISSUE GUARANTEE**

I, Nhlanhla M Nene, Minister of Finance, acting in terms of section 66(3)(d) of the Public Finance Management Act, 1999 (Act No. 1 of 1999), hereby authorise Ithala Development Finance Corporation through the Member of the Executive Council for finance in KwaZulu-Natal to issue an irrecoverable guarantee against a development loan for the KwaZulu-Natal Trade Centre.

**NHLANHLA M NENE, MP****MINISTER OF FINANCE**

DATE: 28/1/15

GENERAL NOTICES ALGEMENE KENNISGEWINGS

NOTICE 103 OF 2015

DEPARTMENT OF AGRICULTURE, FORESTRY AND FISHERIES

PUBLICATION OF EXPLANATORY SUMMARY OF THE PERFORMING

ANIMALS PROTECTION AMENDMENT BILL, 2015

1. Notice is hereby given in terms of Rule 241(1)(b) of the Rules of the National Assembly that the Minister of Agriculture, Forestry and Fisheries intends to introduce the Performing Animals Protection Amendment Bill, 2015 in the National Assembly shortly.

2. The explanatory summary of the Bill is hereby published in accordance with Rule 241(1)(c) of the Rules of the National Assembly.

3. The Performing Animals Protection Amendment Bill, 2015 seeks the amendment of the Performing Animals Protection Act, 1935 (Act No. 24 of 1935), in order to provide for the transfer of functions of issuing of licences for performing animals from the Judiciary to the Executive, as a remedy to the defect of Sections 2 and 3 of the Performing Animals Protection Act, 1935 (Act No.24 of 1935) as identified by the Constitutional Court.

4. A copy of the Bill can be found on the websites of the Parliamentary Monitoring Group at <http://www.pmg.org.za> and the Department of Agriculture, Forestry and Fisheries at <http://www.daff.gov.za> and may also be obtained from the Government Printers: Cape Town (Telephone number 021-465-7531).

NOTICE 104 OF 2015**DEPARTMENT OF HIGHER EDUCATION AND TRAINING****DRAFT NATIONAL REGISTER OF ARTISANS REGULATIONS, 2015
SKILLS DEVELOPMENT ACT, 1998 (ACT 97 OF 1998)**

I, Dr Bonginkosi Emmanuel Nzimande, MP, Minister of Higher Education and Training, in terms of Section 26 C of the Skills Development Act, 1998, after consultation with the National Skills Authority, hereby publish the Draft National Register of Artisans Regulations for public comment.

The full document is available at the Department of Higher Education and Training's website: www.dhet.gov.za. All interested institutions, persons and organisations are invited to comment on the Regulations. Comments should be submitted to Mr Jabu Ntshingila via email: Ntshingila.j@dhet.gov.za and Mr Nic Louw Louw.n@dhet.gov.za not later than thirty-one (31) days after the publication of this gazette.

**DR BE NZIMANDE, MP****MINISTER OF HIGHER EDUCATION AND TRAINING****DATE:** 15/07/2015

DRAFT REGULATIONS
Schedule
PREAMBLE

These regulations:

- Establish a legislative framework for the professionalisation of artisan development practices in South Africa.
- Define the requirements for and the process of registering as an artisan with the Department of Higher Education and Training (DHET).
- Will assist to enhance the quality of work delivered by registered practicing artisans.
- Will enable the DHET to distinguish for statistical purposes between qualified artisans and artisans practicing the trade in which they are qualified.
- Will assure Industry that if it employs a registered practicing artisan, that that artisan is up to date with developments within that trade and will be able to deliver quality work.
- Will implement Section 26 C of the Skills Development Act, as amended in 2008.
- Will enable the DHET to determine and grow the capacity for mentoring of artisan learners.

ARRANGEMENT OF REGULATIONS

1. Definitions
2. National Register of Artisans
3. Categories of Registration
4. Registration as an artisan
5. De-registration as an artisan.
6. Registration process.
7. Short title and commencement
8. Appendix A: Application for Registration as an Artisan
9. Appendix B: Proof of registration as an artisan
10. Appendix C: Code of conduct for Registered Artisans

1. Definitions

In these regulations, any word or expression to which a meaning has been assigned in the Act has that meaning unless the context indicates otherwise; and

“Artisan Assessor” means a person who has passed a trade test in a listed trade and is appointed at an accredited Trade Test Centre to conduct a Trade Test on the trade in which he/she is qualified.

“Artisan Mentor” means a person who has passed a trade test in a listed trade and is appointed at an approved workplace to mentor artisan learning during the workplace learning component of the trade in which he/she is qualified.

“Artisan Moderator” means a person who has passed a trade test in a listed trade and is appointed at an accredited Trade Test Centre to conduct internal and external moderations on Trade Tests conducted on the trade in which he/she is qualified and related trades as determined by the NAMB.

“Artisan Trainer” means a person who has passed a trade test in a listed trade and are appointed at an accredited Skills Development Provider to deliver the knowledge and/or practical skills components of the trade in which he/she is qualified.

“Interim Artisan Mentor” means a person who has not passed a trade test in a listed trade and is appointed at an approved workplace to mentor artisan learning during the workplace learning component of the trade in which he/she practices based on extensive experience or effluction of time.

“Line Supervisor” means a person who has passed a trade test in a listed trade and are directly supervising a Practicing artisan in the fulfilling of his/her duties.

“Listed Trade” means a trade listed in terms of Section 26 B of the Act and published in Government Gazette No 35625 dated 31 August 2012

“**NADSC**” means the National Artisan Development Support Centre, a centre which is part of the DHET located at Ekurhuleni East Technical Vocational Education and Training College, Kwa Thema, Campus in Springs Gauteng

“**Practicing Artisan**” means a person who has passed a trade test in a listed trade and are using tools, equipment and machinery to manufacture, produce, service, install or maintain tangible goods, products or equipment in an engineering and/or technical work environment in the listed trade in which he/she is qualified.

“**Qualified Artisan**” in terms of these regulations means a person who is certificated as an artisan in terms of this or any other Act in a specific listed trade;

“**Technical Manager**” means a person who has passed a trade test in a listed trade and he or she is directly applying trade related knowledge and skills in a managerial function in a technical environment.

2. National Register of Artisans

The Director-General must establish and maintain a National Register of Artisans as captured in Section 26 C of the Act.

3. Categories of Registration

(1) An artisan who has successfully completed a Trade Test in a listed trade **must** register with the NADSC at <http://nadsc.dhet.gov.za/> in one or more of the following categories in accordance with their current employment activities and the listed Trade in which they are qualified.

- (a) Practicing Artisan
- (b) Line Supervisor
- (c) Technical Manager
- (d) Artisan Trainer
- (e) Artisan Assessor
- (f) Artisan Moderator
- (g) Artisan Mentor
- (h) Interim Artisan Mentor

- (i) Artisan Recognition of Prior Learning Advisor
- (j) Unemployed but not on Pension
- (k) Unemployed and on Pension

(2) Qualified artisans currently on pension and qualified in a listed trade through the successful completion of a Trade Test **may** register with the NADSC at <http://nadsc.dhet.gov.za/> in accordance with the prescribed form attached as Appendix A indicating their availability and willingness to assist with artisanal training in the Trade in which they are qualified.

4. Registration as an artisan

An artisan must apply to the Director General through the NADSC in the form and manner required by Director General to be registered as an artisan if:

- (1) after passing a trade test and qualifying in that specific trade registration is applied for; and
- (2) is practicing the trade he or she is qualified in as an artisan, functional manager, trainer or Education Training and Development (ETD) practitioner, or
- (3) self-employed as an artisan or functional manager, for the specific trade he or she is qualified in and requesting registration in, or
- (4) is retired as an artisan, functional manager, and trainer or ETD practitioner in a listed trade.

5. De-registration of an artisan.

The Director General may de-register an artisan if -

- (1) the registered artisan is not practicing the trade as an artisan, trainer, assessment practitioner or functional manager for a period of three (3) years or longer,
- (2) poor quality work was reported to the Department of Higher Education and Training (NAMB) by clients, employers, relevant SETAs or an occupational health and safety inspector and was suitably verified by the Department after compliance with the requirements of the provisions of the Promotion of Administrative Justice Act 2000:
- (3) a registered artisan acts in contravention of the code of conduct for practicing artisans.

6. Registration process.

- (1) An applicant must complete the required application form on the NADSC web site at <http://nadsc.dhet.gov.za/> (Annexure A) and upload the following documentary evidence:
- (a) a certified copy of ID document;
 - (b) a certified copy of trade test certificate;
 - (c) in the case of an applicant applying for registration in the categories Artisan Assessors and Moderators, evidence of experience in assessment and moderation must be provided.¹
 - (d) a service letter on a formal company letter head from the employer stating clearly what functions were performed by the applicant in his current employment.
 - (e) if self employed the following must be submitted to replace the letter of employment as stated above
 - i. business registration documentation (if applicable);
 - ii. an affidavit giving clear description on scope of business conducted if business was not registered;
 - iii. contact details of three (3) most recent clients serviced in terms of the trade registration is applied for.
 - (f) a summarized Curriculum Vitae with clear references.
 - (g) for renewal only attach proof of previous registration and a letter of service letter on a formal company letter head from the employer stating clearly what functions are being performed.
 - (h) a signed copy of the Code of Conduct for Registered Artisans.
 - (i) for unemployed and retired artisans sub regulation 6.1 (c) to (d) will not apply
 - (j) all certified copies must not be older than three (3) months.
- (2) The application will be evaluated and a decision made by the Director-General or the delegated authority.

¹ Registration as an Artisan is a pre-requisite for assessor and moderator registration with the NAMB and registration as an artisan in this category does not provide Assessor or Moderator registration but only artisan registration under the specific category.

- (3) Registration will be awarded to an artisan if all criteria for registration are met.
- (4) The registered practicing artisan must renew his or her registration after a three year period.
- (5) The Department will issue proof of registration in the form and manner determined by the Director-General to the applicant allocating a unique registration number.

- (6) Re- Registration
 - (a) Once a practicing artisan was de-registered by the Director-General in terms of Regulation 5, an application for re-registration can be submitted according to Regulation 5 sub regulations (1) to (3) if -
 - i. no critical changes were affected to the curriculum components of the trade applying for re-registration since de-registration;
 - ii. training was attended to address the critical changes identified in the curriculum components of the trade;
 - iii. top up training and assessment were attended to address the gaps identified during employment by a client, employer or an occupational health and safety inspector which led to poor work quality.

 - (b) Re-registration of artisans de-registered due to poor quality work will be evaluated by the National Artisan Moderation Body to determine whether re-assessments will be required in the trade prior to re-registration. Trade certification will not be revoked and a trade test result for the specific module tested will be issued as required for re-registration.

7. Short title and commencement

These Regulations are the National Registration of Artisans Regulations 2015 and come into effect on 1 April 2015.

8. Appendix A: Application for Registration as an Artisan


**higher education
& training**

 Department:
Higher Education and Training
REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

Application for the Registration as an Artisan.

(In terms of Section 26 (C) of the Skills Development Act.)

Application Details:

Application type:	Renewal		New registration		Re-registration	
Name and surname						
ID. Number						
Address						
Telephone						
e-mail						
Trade qualified in						
Date qualified						

Category of registration applied for:

No	Category	Mark X
1.	Practicing Artisan	
2.	Line Supervisor	
3.	Technical Manager	
4.	Artisan Trainer	
5.	Artisan Assessor	
6.	Artisan Moderator	
7.	Artisan Mentor	
8.	RPL Advisor	
9.	Unemployed, not on pension	
10.	Pensioner (Available for Artisanal Training support.)	
11.	Pensioner (Not Available for Artisanal Training support.)	
12.	Interim Artisan Mentor	

Employment detail: (Only last three employers :)

Company Name (1)		
Address		
Position held		
Employment duration (from/to)		
Duration of employment in years		
Contact Person Details		
Name and surname		
Telephone		
e-mail		
Position		
Short Description of tasks		

Company Name (2)		
Address		
Position held		
Employment duration (from/to)		
Duration of employment in years		
Contact Person Details		
Name and surname		
Telephone		
e-mail		
Position		
Short Description of tasks		

Company Name (3)		
Address		
Position held		
Employment duration (from/to)		
Duration of employment in years		
Contact Person Details		
Name and surname		
Telephone		
e-mail		
Position		
Short Description of tasks		

For Re-registration complete:

Training attended prior to application of re-registration.

Course Title	Provider	Date attended

Documents attached:

Document title	Yes	No
Summarized Curriculum Vitae		
Certified copy of ID document		
Certified copy of Trade test certificate		
Signed Code of Conduct for registered artisans		
Letter of employment detailing responsibilities and scope of work		
FOR RE-REGISTRATION/ RENEWAL - Proof of previous registration.		
FOR RE-REGISTRATION – Proof of training if required.		

I,..... ID No.....
 hereby state that all the information given is true and that no false representation was made of qualification or work experience. I understand that my registration if awarded may be revoked if any false statement is made on this application.

.....

Applicant.

.....

Date

.....

Current / previous employer

.....

Date

(For re-registration-most recent employer)

For official use.

Received by:		Name	
		Designation	
		Date	
		Signature	
Recommended by:	Not recommended by	Name	
		Designation	
		Date	
		Signature	
Approved by	Not approved by	Name	
		Designation	
		Date	
		Signature	
Captured by		Name	
		Designation	
		Date	
		Signature	
Trade name			
OFO Code:			
Registration no			

Reason for non recommendation:
Reason for non approval:

10. Appendix C: Code of Conduct for Registered Artisans:

Code of Conduct for Registered Artisans

DEFINITION OF A PRACTICING ARTISAN

A practicing artisan is a person qualified in a trade and practicing that trade in any of the following contexts:

1. Artisan working on the trade in a production, service or maintenance environment.
2. Line supervisor or manager to a specific trade utilizing his trade expertise in the fulfillment of his daily tasks
3. Trade training staff, mentors and coaches.
4. Trade assessment practitioners.

OBJECTIVES

The objectives of this code of conduct for artisans are to:

1. Define acceptable behavior for practicing artisans in the workplace.
2. Develop and maintain a high quality of artisan practices and promote best practices within the occupation in the workplace and training environment.
3. Provide norms and standards for practicing for evaluating their own practices and behaviors;
4. Guide artisan to practice their trade with integrity, sincerity and in accordance with the accepted standards of the artisan occupation
5. To ensure artisans respect the interests of clients and the integrity of the artisan occupation.

CODE OF CONDUCT

All practicing artisans must conduct their occupation in line with the general rules and guidelines stipulated below:

1. Execute their job functions with professionalism, good attitude and values, due care and diligence.
2. Adhere to acceptable practices and high quality standards when carrying out their work
3. Continuously improve their skills within the trade area and mentor and guide new entrants in the occupation.
4. Not perform their work or conduct them in any manner that will compromise the standard of the occupation or training in and for the occupation.
5. Not engage in any act of dishonesty, corruption or bribery in the execution of their duties.

6. Disclose to the relevant parties any interest in clients, business or stakeholders to avoid any perceived, real or potential conflict of interest at all times.
7. Not knowingly misrepresent or permit misrepresentation of their own trade qualification or competency or those of any other person involved with work.
8. Give artisan workplace or training decisions, recommendations or opinions that are honest, objective and based on facts.
9. May neither personally or through any other person improperly seek to obtain work, or by way of commission or otherwise, make or offer to make payment for a client or prospective client for obtaining such work.
10. May not, unless required by law or by these rules, divulge any information of a confidential nature, which they obtained in the exercise of their duties in the workplace or in the training and assessment environment.
11. Notify NAMB immediately if they become aware of any violation of these rules by any registered artisan in the workplace or in the training and assessment environment.
12. Notify without delay NAMB if they become aware of any assessment practitioner conducting their responsibility in any manner harmful to the occupation.
13. Actively participate in activities to develop and enhance trade occupations.
14. Act in a manner that will enhance and maintain a positive image towards the trade occupations.
15. Must at all-time have due regard for health and safety in and around the workplace.
16. Have due regard for the environment in the execution of their work and avoid, any adverse impact there on.
17. May not willfully harm the employment, reputation or business of any other practicing artisan.
18. Maintain the level of confidentiality required by and in the execution of the duties in terms of his or her employment in the occupation.
19. Always ensure adequate supervision of and take responsibility for work carried out by subordinates in the workplace.
20. Submit in writing any information requested by the NAMB with reference to improper conduct by themselves or any other practicing artisan.
21. Maintain registration status as prescribed by the Department of Higher Education and Training

Names			
Surname			
ID No			
Trade			
Date		Signature	

NOTICE 105 OF 2015

GENERAL NOTICE IN TERMS OF THE RESTITUTION OF LAND RIGHTS ACT, 1994 (ACT NO. 22 OF 1994), AS AMENDED

Notice is hereby given in terms of section 11(1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No. 22 of 1994) as amended, that a claim for restitution of land rights has been lodged by Mr. Andries Dewalt Horn on behalf of Mrs. Johanna Catharina Van der Merwe on Portion 4 of the farm Hottentots Holland 538 LR which falls in Mogalakwena Local Municipality Waterberg District, Limpopo Province. Take further notice that a meeting of all interested parties will be convened after publication of this notice, for the purpose of sharing information and outlining the restitution processes.

FARM	OWNER	TITLE DEED NOTICE	EXTENT(ha)	ENDORSEMEN TS	HOLDERS	CLAIMANTS
Portion 4 of the farm Hottentots Holland 538 LR	BERGALLEEN BOERDERY CC	T68467/2000	142.9868 H	LR,538,4	BERGALLEEN BOERDERY CC	Andries Dewalt Horn

The Commission on Restitution of Land Rights, herein after the Commission, received a land claim lodged by Mr. Andries Dewalt Horn on behalf of Mrs. Johanna Catharina Van der Merwe on the 28 February 1996. The Office of the Regional Land Claims Commissioner: Limpopo is investigating this claim. Any party that has an interest in the above-mentioned property is hereby invited to submit in writing, within 90 days of publication of this claim notice, any comments, information or objection to the said notice under reference number KRP 462 to:

Office of the Regional Land Claims Commissioner: Limpopo **Submission may also be delivered to:**
Private Bag X9552 **First Floor, 96 Kagiso House**
Polokwane **Corner Rissik & Schoeman Street**
0700 **Polokwane**
0700

LEBJANE MAPHUTHA
REGIONAL LAND CLAIMS COMMISSIONER

DATE: 2015/01/29

NOTICE 106 OF 2015

**GENERAL NOTICE IN TERMS OF THE RESTITUTION OF LAND RIGHTS ACT, 1994
(ACT NO. 22 OF 1994)**

Notice is hereby given in terms of Section 11(1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No. 22 of 1994 as amended), that claims for restitution of land rights on:

REF NO.	CLAIMANT	PROPERTY	DISTRICT	CURRENT LAND OWNERS	BONDS /NO BONDS	DEED OF TRANSFER	INTERESTED PARTIES
I 0575	Mrs Baba Elizabeth Khumalo	Rietfontein 115 IR Portion 100	Ekurhuleni Metropolitan Municipality	Lodge Alley Inv. Pty Ltd.	No Bonds	T153385/2007	Current claimants, Lodge Alley Inv. Pty Ltd & Office of Regional Land Claims Commissioner: GP
I 0622	Mr. Tefetse Shadrack More	Rietfontein 276 IR Portion 0 (Remaining Extent)	Tshwane Metropolitan Municipality	Corobrik Pty Ltd		T24911/2008	Current Land Claimants and Current Land Owner
Z 0106	Mr. Moses Harry Tshabalala	Nooitgedacht 333 JR Portion 13 (Remaining Extent)	City of Tshwane Metropolitan Municipality	Edendale Independent School	None	T81828/2005	Current Land Claimants Office of the Regional Land Claims Commissioner: GP Edendale Independent School
P 0054	Ms. Makgetsi Emily Mokhuse	Diepsloot 388 JR Portion 174	City of Johannesburg Metropolitan Municipality	Road Seal Prop PTY LTD	B44695/1989 B36958/1997 (Standard Bank)	T83172/2012	Current Land Owners Matjila Family Office of the Regional Land Claims Commissioner: GP Standard Bank
		Diepsloot 388 JR	Johannesburg	Zoran Malik	B45527/1986	T148162/2003	Current Land

P 0065 & P 0180	Mrs Johanna Makhubedu	Portion 369	Metropolitan Municipality	Family Trust	B39147/2010 (Allied)	Owners Matjila Family Office of the Regional Land Claims Commissioner: GP Allied	SO-HO-UNIT NO 25 CC	T24882/2002	Claimants Department of Agriculture City of Tshwane Metropolitan Municipality
							BUSH WILLOW RIVER PROP DEVELOPMENT PTY LTD	T123529/2000	
							PIETSANSRUS CC	T43150/1986	
							ROUX DIVAN LE & ROUX MINNETTE LE	T8864/2011	
							CAIRES DAVIDE JOSE MENDONCA DE	T91433/2006	
							HUGO CORNELIS JOHANNES	T141279/2002	
							CONSTANTIA TRUST	T97378/2001	
							T J M J TRUST	T45248/2000	
							ROBBERTSE LOUIS PETRUS	T11681/2009	
							LOMINA 114 PTY LTD	T3400/2013	
							PIENAAR	T52396/2002	
							Zwavelpoort 373 JR Portion 3 (Remaining Extent)	City of Tshwane Metropolitan Municipality	
							Portion 7 (Remaining Extent)		
							Portion 207 (Remaining Extent)		
Portion 249									
Portion 374									
Portion 375									
Portion 376									
Portion 377									
Portion 378									
Portion 379									
Portion 380									

Portion 381	ANNERI DOUBLE FLASH INV 70 PTY LTD	T44763/2002
Portion 382	ZAMDANELA DANETE HIGGINS & ZAMDAMELA LINDA	T57217/2012
Portion 383	NKHOMA PENTECOST MASIHAMBISANE & NKHOMA MIRRIAM NTOMBIFUTHI	T87968/2004
Portion 384	BOTHA MADELAINE	T166636/2003
Portion 385	VILJOEN DANIEL FRANCOIS	T15420/2000

And have been submitted to the Office of the Regional Land Claim Commission. The Commission on Restitution of Land Rights will investigate the claim in terms of the provisions of Rule 5 of the Rules Regarding Procedure of Commission Established in terms of section 16 of Restitution of Land Rights Act as amended. Any interested party on the claim is hereby invited to submit, representations in terms of section 11A of the Restitution of Land Rights Act No. 22 of 1994 as amended within 60 (sixty) working days from the publication date of this notice, any comments/information may be send to:

MR. L.H MAPHUTHA
The Regional Land Claims Commissioner
Gauteng Province
Private Bag X 03
ARCADIA
0007
TEL: (012) 310-6500/6620
FAX: (012) 323-2961

NOTICE 107 OF 2015**GENERAL NOTICE IN TERMS OF THE RESTITUTION OF LAND RIGHTS ACT 1994, (ACT No. 22 OF 1994) AS AMENDED**

Notice is hereby given in terms of Section 11(1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No. 22 of 1994), as amended. These claims for the restitution of land rights have been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Western Cape. The particulars regarding these claims are as follows:

Reference Number : M1406
 Area : GOODWOOD
 Compensation : Financial
 Claimants : Tenant
 Date Submitted : 29.12.1998

Reference	Claimant Initials and Surname	Property Description	Extent	Capacity	Date submitted
2.(KRK6/2/3/AJ4/2117/0/203) (M1406)	Isaac Morake Mutloane	Erf 19232 Goodwood (41 Eureka Estate)	5933m ²	Tenant	29/12/1998

The Regional Land Claims Commission will investigate these claims in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 60 days from the publication of this notice, any comments / information to:

The Regional Land Claims Commission: Western Cape
 Private Bag X9163
 Cape Town
 8000

Tel: (021) 4090300
 Fax: (021) 424-5146

Mr. L.H. Maphutha
 Regional Land Claims Commissioner
 Western Cape
 Date:

APPROVED.....

CHECKED.....

NOTICE 108 OF 2015**GENERAL NOTICE IN TERMS OF THE RESTITUTION OF LAND RIGHTS ACT 1994, (ACT No. 22 OF 1994) AS AMENDED**

Notice is hereby given in terms of Section 11(1) of the Land Rights Act 1994, (Act No. 22 of 1994), as amended. This claim for the restitution of land rights has been submitted to Regional Land Claims Commissioner of Western Cape. The particulars regarding this claim are as follows:

REFERENCE No: KRK6/2/3/A/6/0/1870/26 (H432)

DISPOSSESSED PARTY: The late Mr Henry Heuvel

PROPERTY DESCRIPTION: 29 Off Gabriel Road Plumstead /Erf 73786

EXTENT: 7859 Square Meters

DATE OF OCCUPATION: From 1930 till 1962/1963

CAPACITY: TENANT

CURRENT OWNER: Malan World International Incorporated

DATE OF LODGEMENT: 31 December 1998

The Commission on Restitution of Land Rights will investigate this claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 60 days from the publication of this notice, any comments / information to:

REGIONAL LAND CLAIMS COMMISSIONER: WESTERN CAPE
PRIVATE BAG X9163
CAPE TOWN
8000

TEL: 021-409 0300
FAX: 021-424 5146

MR. L.H MAPHUTHA
REGIONAL LAND CLAIMS COMMISSIONER

APPROVED: 

DATE: 2015/01/29

CHECKED BY: 

DATE: 20/01/2015

NOTICE 109 OF 2015**GENERAL NOTICE IN TERMS OF THE RESTITUTION OF LAND RIGHTS ACT, 1994 (ACT No. 22 OF 1994)**

Notice is hereby given in terms of Section 11(1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No. 22 of 1994), as amended. These claims for the restitution of land rights have been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Western Cape. The particulars regarding these claims are as follows:

Area : Goodwood
 Properties : As listed below
 The claimants : Previous Tenants
 Date submitted : December 1ST 1996
 Current Owner : Danmore Clothing MNF CC: T9595/2010

No.	Ref No.	Surname & Initial	Identity Number	Property Description	Area	Extent	Capacity	Dispossessed Person
1.	S378	Sambaba H	401124 0103 088	Erven 8530, 8532 & 8533 (consolidated into Erf 39987)	Goodwood	1293m ²	Tenant	Fredericka Rhodes

The Regional Land Claims Commission will investigate these claims in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 60 days from the publication of this notice, any comments / information to:

The Regional Land Claims Commissioner: Western Cape
 Private Bag X9163
 Cape Town
 8000

Tel: 021*409-0300
 Fax: 021*424-5146

Mr. L. Maphutha
 Regional Land Claims Commissioner

APPROVED.....

DATE.....2015/01/26

CHECKED.....

DATE.....22/01/2015

NOTICE 110 OF 2015**GENERAL NOTICE IN TERMS OF THE RESTITUTION OF LAND RIGHTS ACT, 1994 (ACT No. 22 OF 1994)**

NOTICE IS HEREBY GIVEN IN TERMS OF SECTION 11(1) OF THE LAND RIGHTS ACT, 1994 (ACT NO. 22 OF 1994), AS AMENDED. THIS CLAIM FOR THE RESTITUTION OF LAND RIGHTS HAS BEEN SUBMITTED TO THE REGIONAL LAND CLAIMS COMMISSIONER FOR THE WESTERN CAPE. THE PARTICULARS REGARDING THIS CLAIM ARE AS FOLLOWS:

REFERENCE NO: KRK6/2/3/A/19/119/0/55 (L531)

DISPOSSESSED PARTY: FRED JOHANNES LE ROUX

PROPERTY DESCRIPTION: ERF 857 STRUISBAAI

CAPACITY: BENEFICIAL OCCUPATION

CURRENT OWNER: AGULHAS MUNICIPALITY

DATE OF LODGEMENT: 7 DECEMBER 1998

THE COMMISSION ON RESTITUTION OF LAND RIGHTS WILL INVESTIGATE THIS CLAIM IN TERMS OF PROVISIONS OF THE ACT IN DUE COURSE. ANY PARTY WHO HAS AN INTEREST IN THE ABOVE-MENTIONED LAND IS HEREBY INVITED TO SUBMIT, WITHIN 60 DAYS FROM THE PUBLICATION OF THIS NOTICE, ANY COMMENTS / INFORMATION TO:

REGIONAL LAND CLAIMS COMMISSIONER: WESTERN CAPE
PRIVATE BAG X9163
CAPE TOWN
8000

TEL: 021- 409 0300
FAX: 021 424 5146

MR. L.H. Maphutha
REGIONAL LAND CLAIMS COMMISSIONER

APPROVED: 

DATE: 2014/12/24

CHECKED BY: 

DATE: 23/12/2014

NOTICE 111 OF 2015**GENERAL NOTICE IN TERMS OF THE RESTITUTION OF LAND RIGHTS ACT, 1994 (ACT No. 22 OF 1994)**

Notice is hereby given in terms of Section 11(1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No. 22 of 1994), as amended. These claims for the restitution of land rights have been submitted to the office of the Regional Land Claims Commissioner for the Western Cape. The particulars regarding this claim are as follows:

Area : Goodwood
 Property : As listed below
 The claimants : Previous Owners
 Date submitted : October 15TH 1996
 Current Owner : Gerhard Samuel Van Wyk: T6077/1982
 Option : Financial compensation

No.	Ref No.	Surname & Initial	Identity Number	Property Description	Area	Extent	Capacity	Dispossessed Person
1.	M291	Myeko E	330216 0341 084	Erf 13765 portion of Erf 12430	Goodwood	502m ²	Owner	Jantjies J

The Regional Land Claims Commissioner will investigate this claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 60 days from the publication of this notice, any comments / information to:

The Office of the Regional Land Claims Commissioner: Western Cape
 Private Bag X 9163
 Cape Town
 8000

Tel: 021*409-0300
 Fax: 021*424-5146

Mr. L. Maphutha
 Regional Land Claims Commissioner

APPROVED.....

DATE..... 2015/01/23.....

CHECKED.....

DATE..... 27/11/14.....

NOTICE 112 OF 2015**GENERAL NOTICE IN TERMS OF THE RESTITUTION OF LAND RIGHTS ACT, 1994 (ACT No. 22 OF 1994)**

Notice is hereby given in terms of Section 11(1) of the Land Rights Act, 1994 (Act No. 22 of 1994), as amended. This claim for the restitution of land rights has been submitted to Regional Land Claims Commission of Western Cape. The particulars regarding this claim are as follows:

REFERENCE No: KRK 6/2/3/A/6/0/2607 (A744)

DISPOSSESSED PARTY: Mohamed Hoosain Amien

PROPERTY DESCRIPTION: Erf 65255 now consolidated into Erf 65852 Kenilworth

EXTENT: 1157 M²

DEED OF ACQUISITION: T5715/1950

DEED OF TRANSFER: T362/1970

CAPACITY: OWNERSHIP

CURRENT OWNER: Metropolitan Transitional Council

DATE OF LODGEMENT: 30 December 1998

The Commission on Restitution of Land Rights will investigate this claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 60 days from the publication of this notice, any comments / information to:

OFFICE OF THE REGIONAL LAND CLAIMS COMMISSIONER: WESTERN CAPE
PRIVATE BAG X9163
CAPE TOWN
8000

TEL: 021-409 0300
FAX: 021-424 5146

MR. L.H MAPHUTHA
REGIONAL LAND CLAIMS COMMISSIONER

APPROVED: 

DATE: 2014/12/24

CHECKED BY: 

DATE: 23/12/2014

NOTICE 113 OF 2015**GENERAL NOTICE IN TERMS OF THE RESTITUTION OF LAND RIGHTS ACT 1994, (ACT No. 22 OF 1994) AS AMENDED.**

Notice is hereby given in terms of Section 11(1) of the Restitution of Land Rights Act, 1994 (Act No. 22 of 1994), as amended. These claims for the restitution of land rights have been submitted to the Regional Land Claims Commissioner for the Western Cape. The particulars regarding this claim are as follow:

Project Name : South Peninsula
Number of Claims : 1
Areas : Plumstead
Claimants : 1 Tenant
Properties : As listed below
Date Submitted : 24 August 1998

REF NO	CLAIMANT INITIALS & SURNAME	PROPERTY DESCRIPTION	PROPERTY EXTENT
B519 KRK6/2/3/A/6/0/2682/21	M.B. Bala	Erf 69805 Plumstead	523m ²

The Regional Land Claims Commission will investigate this claim in terms of provisions of the Act in due course. Any party who has an interest in the above-mentioned land is hereby invited to submit, within 60 days from the publication of this notice, any comments / information to:

The Regional Land Claims Commission: Western Cape
 Private Bag X9163
 Cape Town
 8000

Tel: (021)409-0300
 Fax: (021)424-5146

CHECKED.....

MR BEN MARS
SENIOR ADMIN OFFICER: LEGAL
 DATE: 06/11/2014

APPROVED.....

MR L.H. MAPHUTHA
REGIONAL LAND CLAIMS COMMISSIONER
 DATE: 2015/01/23

NOTICE 114 OF 2015**GENERAL NOTICE IN TERMS OF THE RESTITUTION OF LAND RIGHTS ACT, 1994 (ACT No. 22 OF 1994)**

NOTICE IS HEREBY GIVEN IN TERMS OF SECTION 11(1) OF THE LAND RIGHTS ACT, 1994 (ACT NO. 22 OF 1994), AS AMENDED. THIS CLAIM FOR THE RESTITUTION OF LAND RIGHTS HAS BEEN SUBMITTED TO THE REGIONAL LAND CLAIMS COMMISSIONER FOR THE WESTERN CAPE. THE PARTICULARS REGARDING THIS CLAIM ARE AS FOLLOWS:

REFERENCE NO: WK 6/2/3/A (D263)

DISPOSSESSED PARTY: EDGAR DE FREITAS

PROPERTY DESCRIPTION:

ERF 3053 GRASSY PARK

CAPACITY: OWNERSHIP

CURRENT OWNER: REGIONAL SERVICES COUNCIL - CAPE METROPOLE

DATE OF LODGEMENT: 27 DECEMBER 1996

THE COMMISSION ON RESTITUTION OF LAND RIGHTS WILL INVESTIGATE THIS CLAIM IN TERMS OF PROVISIONS OF THE ACT IN DUE COURSE. ANY PARTY WHO HAS AN INTEREST IN THE ABOVE-MENTIONED LAND IS HEREBY INVITED TO SUBMIT, WITHIN 60 DAYS FROM THE PUBLICATION OF THIS NOTICE, ANY COMMENTS / INFORMATION TO:

REGIONAL LAND CLAIMS COMMISSIONER: WESTERN CAPE
PRIVATE BAG X9163
CAPE TOWN
8000

TEL: 021-409 0300
FAX: 021 424 5146

MR. L.H. Maphutha
REGIONAL LAND CLAIMS COMMISSIONER

APPROVED: 

DATE: 2014/12/19

CHECKED BY: 

DATE: 12/12/2014

NOTICE 115 OF 2015**GENERAL NOTICE IN TERMS OF THE RESTITUTION OF LAND RIGHTS ACT, 1994 (ACT No. 22 OF 1994)**

NOTICE IS HEREBY GIVEN IN TERMS OF SECTION 11(1) OF THE LAND RIGHTS ACT, 1994 (ACT NO. 22 OF 1994), AS AMENDED. THIS CLAIM FOR THE RESTITUTION OF LAND RIGHTS HAS BEEN SUBMITTED TO THE REGIONAL LAND CLAIMS COMMISSIONER FOR THE WESTERN CAPE. THE PARTICULARS REGARDING THIS CLAIM ARE AS FOLLOWS:

REFERENCE NO: KRK 6/2/3/A/4/3/0/8 (S1140)

DISPOSSESSED PARTY: GEORGE WILLIAM SMITH

PROPERTY DESCRIPTION:

REMAINDER ERF 1432 ORANJEZICHT

CAPACITY: TENANCY

CURRENT OWNER: JEAN ROBINSON

DATE OF LODGEMENT: 29.12.1998

THE COMMISSION ON RESTITUTION OF LAND RIGHTS WILL INVESTIGATE THIS CLAIM IN TERMS OF PROVISIONS OF THE ACT IN DUE COURSE. ANY PARTY WHO HAS AN INTEREST IN THE ABOVE-MENTIONED LAND IS HEREBY INVITED TO SUBMIT, WITHIN 60 DAYS FROM THE PUBLICATION OF THIS NOTICE, ANY COMMENTS / INFORMATION TO:

REGIONAL LAND CLAIMS COMMISSIONER: WESTERN CAPE
PRIVATE BAG X9163
CAPE TOWN
8000

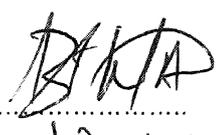
TEL: 021-409 0300

FAX: 021 424 5146

MR. L.H. Maphutha
REGIONAL LAND CLAIMS COMMISSIONER

APPROVED: 

DATE: 2015/01/24

CHECKED BY: 

DATE: 12/01/2014

NOTICE 116 OF 2015**DEPARTMENT OF SCIENCE AND TECHNOLOGY
USE OF OFFICIAL LANGUAGES ACT, 2012 (ACT NO. 12 OF 2012)****LANGUAGE POLICY OF THE DEPARTMENT OF SCIENCE AND TECHNOLOGY**

I, Grace Mandisa Naledi Pandor, MP, Minister of Science and Technology, in terms of section 4(2)(h) of the Use of the Official Languages Act, 2012 (Act No. 12 of 2012), hereby publish for public information, the approved Language Policy of the Department of Science and Technology.



MS GNM PANDOR, MP

MINISTER OF SCIENCE AND TECHNOLOGY

DATE: 17 - 1 - 2015

DEPARTMENT OF SCIENCE AND TECHNOLOGY LANGUAGE POLICY

1. PURPOSE OF THE POLICY

1.1 This policy has been developed to give effect to section 4 of the Use of Official Languages Act, 2012 (Act No. 12 of 2012). The policy is intended to set out how the Department of Science and Technology (DST) will use the official languages of South Africa to communicate effectively with the public and other stakeholders.

1.2 It is important that this policy be seen as part of a process towards multilingualism. While the DST is in favour of encouraging linguistic diversity, this is not its core business, and financial constraints will mean that it will have to find a balance between the language preferences and needs of its target audiences (internally and externally) and financial considerations. It is hoped that economic conditions will in the future make it possible for the Department to make more funds available and make a bigger contribution to the national effort.

2. LEGISLATIVE MANDATE

The purpose of this policy is to comply with section 4(1) of the Use of Official Languages Act, 2012 (Act No. 12 of 2012). It also takes into account the Use of Official Languages Regulations, 2013, and the National Language Policy Framework, 2003. All these documents are ultimately intended to give effect to section 6 of the Constitution of the Republic of South Africa, 1996.

3. NATURE OF THE DEPARTMENT

3.1 The DST's vision is to create a prosperous society that derives enduring and equitable benefits from science and technology. Its mission is to develop,

coordinate and manage a national system of innovation that will bring about maximum human capital, sustainable economic growth and improved quality of life for all.

- 3.2 The Department is a national department and, except in the case of specific pilot projects, its services are therefore provided at national level rather than regionally.
- 3.3 Compared to other government departments (e.g. the South African Police Service, or the Department of Home Affairs) the Department's direct communication with the public is limited. Most of its communication is with the public entities and other government departments, where English is accepted as the language of common usage. However, the Department is working towards broader engagement with the public.
- 3.4 Most of the DST's work is implemented through the public entities that report to the Minister of Science and Technology, namely, the Academy of Science of South Africa, the Council for Scientific and Industrial Research, the Human Sciences Research Council, the National Research Foundation, the South African National Space Agency, and the Technology Innovation Agency.
- 3.5 As far as multilingualism is concerned, the South African Agency for the Advancement of Science and Technology, a business unit of the National Research Foundation, does the most important work in raising public awareness of science and technology, and should therefore be encouraged to increase its communications in official languages other than English.

4. OFFICIAL LANGUAGES OF THE DEPARTMENT

- 4.1 Owing to the international nature of science, and as English is the language of common use in Parliament, the Department, other government departments, and the public entities reporting to the Minister for Science and Technology, one of the three official languages used by the DST is English.

- 4.2 The two other languages selected for official use are isiZulu and Sepedi, as (according to the 2011 census) they are the most widely spoken first languages in the two biggest language groups (Nguni and Sotho). This was decided on the grounds that the Department's mandate is the communication of its activities, rather than the preservation and promotion of language, which is the mandate of the Department of Arts and Culture.

5. USE OF THE OFFICIAL LANGUAGES SELECTED

- 5.1 Owing to financial constraints, the Department's language policy will focus on functional multilingualism, i.e. finding a balance between financial considerations and the need to ensure the effective communication of particular messages to particular target audiences.
- 5.2 For example, in the Northern Cape, where the Department's astronomy projects are under way, the language of the majority is Afrikaans (53,8%) followed by Setswana (33,1%). These two languages should therefore be used to communicate with the public in this province, while English will be used for the scientists who, in some cases will be foreign nationals, to participate in the MeerKAT and Square Kilometre Array projects.
- 5.3 In respect of indigenous knowledge systems projects, e.g. gathering information for the National Recordal System, the language of the community concerned is used wherever possible. Forms relating to prior informed consent have been translated into all the official languages. Members of the working groups that have been established in the various areas act as interpreters as part of their duties. All information is gathered in the original language of the knowledge holders. Afrikaans is used for communication with Khoi/San groups to avoid discrimination between the many different minority languages in this group.

- 5.4 National Science Week (NSW) radio advertisements are broadcast in all official languages, and NSW promotional materials offer an opportunity to promote multilingualism at the same time as science, engineering and technology.
- 5.5 Calls for nominations for the boards of the science councils will be published in English, as the business of the boards will be conducted in English, and the business people and scientists needed to serve on the boards will be familiar with English.
- 5.6 As far as official reports/publications such as the annual report are concerned, these will be published in English owing to the cost of translations and additional layout and printing, which are not possible to redirect from the Department's core functions. Executive summaries will be made available in isiZulu and Sepedi.
- 5.7 The Promotion of Access to Information Manual has been translated into all official languages and Braille.
- 5.8 In respect of indigenous knowledge systems conferences and workshops arranged by the Department, simultaneous interpreting services are generally beyond the Department's budget. Speakers are therefore encouraged to give an executive summary in English and their main address in their language of choice, or vice versa.
- 5.9 Members of the public whose language of choice is South African Sign Language are well accommodated, as most of the Department's communications with the public are written.
- 5.10 However, members of the public whose language of choice is South African Sign Language or another language that is not one of the official languages will be accommodated as far as possible on an ad hoc basis. Requests for translations into and out of these languages will be sent to the National Language Service.

6. REVIEW OF LANGUAGE POLICY

This policy will be reviewed at least every two years.

7. ACCESS TO DST LANGUAGE POLICY

The language policy will be published in the *Government Gazette* in English, and translations will be made available on the Department's website in English, isiZulu, Sepedi and Afrikaans.

8. COMPLAINTS MECHANISM

- 8.1 Anyone who is dissatisfied with an aspect of the language policy may make a complaint, which will be dealt with in terms of Regulation 2(2) and 2(3) of the Use of Official Languages Regulations.
- 8.2 The complaint must be in writing, lodged within three months of the complaint arising, and provide the name, address and contact information of the person lodging the complaint.
- 8.3 The complaint may be delivered to the Director-General of Science and Technology -
- (a) by hand to the Department of Science and Technology Building, Scientia (CSIR) Campus, Meiring Naudé Road, Brummeria, Pretoria;
 - (b) by registered post to Private Bag X894, Pretoria, 0001;
 - (c) by email to paia@dst.gov.za.
- 8.4 The Director-General or his/her delegate may request additional information from the complainant or a meeting with the complainant to discuss the complaint.

- 8.5 The Director-General will consider the complaint and make a decision no later than three months after receipt of the complaint, and inform the complainant of the decision in writing.
- 8.6 If the complainant is not satisfied with this decision, he/she may lodge an appeal with the Minister of Science and Technology. This must be done within one month of the decision referred to in par. 8.5, and the Minister will make a decision no later than three months after receipt of the complaint, and inform the complainant of the decision in writing.

NOTICE 117 OF 2015

NOTICE TO EXEMPT ROBROY (BOTHAS HILL) LIFESTYLE VILLAGE (PTY) LTD FROM THE PROVISIONS OF REGULATION 6 TO 14 OF THE HOUSING DEVELOPMENT SCHEMES FOR RETIRED PERSONS ACT, 1988 (ACT NO. 65 OF 1988).

I, Dr Rob Davies, Minister of Trade and Industry, do hereby issue a notice in terms of section 10 of the Housing Development Schemes for Retired Persons Act, 1988 (Act No. 65 of 1988) exempting RobRoy (Botha's Hill) Lifestyle Village (Pty) Ltd, situated at Erf 989 Botha's Hill, KwaZulu-Natal from the provisions of Regulations 6 to 14 of the Housing Development Schemes for Retired Persons Act, 1988 (Act No.65 of 1988) for a period of ten years.



Dr Rob Davies, MP

Minister of Trade and Industry

Date: ...14/1/15...

NOTICE 118 OF 2015

**DEPARTMENT OF TRANSPORT
INTERNATIONAL AIR SERVICE ACT, (ACT NO.60 OF 1993)
GRANT /AMENDMENT OF INTERNATIONAL AIR SERVICE LICENSE**

Pursuant to the provisions of section 17 (12) of Act No.60 of 1993 and Regulation 15 (1) and 15 (2) of the International Air Regulations,1994, it is hereby notified for general information that the applications, detail of which appear in the Schedules hereto, will be considered by the International Air Services Council (Council) representation in accordance with section 16(3) of the Act No. 60 of 1993 and regulation 25(1) of International Air Services Regulation, 1994, against or in favour of an application, has reach the Chairman of the International Air Services Council at Department of Transport, Private Bag X 193, Pretoria, 0001.

APPENDIX II

(A) Full name, surname and trade name of the applicant. (B) Full business or residential address of the applicant. (C) Class of licence applied for. (D) Type of International Air Service to which application pertains. (E) Category or kind of aircraft to which application pertains. (F) Airport from and the airport to which flights will be undertaken. (G) Area to be served. (H) Frequency of flight.

(A) Comair Limited; Kulula.Com & British Airways. (B) 1 Marignane Drive, cnr Atlas Road, Bonaero Park,1619. (C) Class I and II; I/S025 and I/N026. (D) Type S1, S2, N1 and N4. (E) Category A1 and A2. **Changes to the Management Plan:** Keith Watson replaces Avinash Bhatt as the Responsible Person Aircraft.

NOTICE 119 OF 2015

**DEPARTMENT OF TRANSPORT
AIR SERVICE LICENSING ACT, 1990 (ACT NO.115 OF 1990)
APPLICATION FOR THE GRANT OR AMENDMENT OF DOMESTIC AIR
SERVICE LICENCE**

Pursuant to the provisions of section 15 (1) (b) of Act No. 115 of 1990 and Regulation 8 of the Domestic Air Regulations,1991, it is hereby notified for general information that the application detail of which appear in the appendix, will be considered by the Air Service Licensing Council.Representation in accordance with section 15 (3)of the Act No.115 of 1990in support of, or in position, an application, should reach the Air Service Licensing Council. Private Box X 193, Pretoria, 0001, within 21 days of date of the publication thereof.

APPENDIX II

(A) Full Name and trade name of the applicant. (B) Full business or residential address the applicant. (C) The Class and number of license in respect of which the amendment is sought (D) Type of air service and the amendment thereto which is being applied for I Category of aircraft and the amendment thereto which is being applied for. (F) Amendment referred to in section 14(2) (b) to I.

(A) Comair Limited; Kulula.Com & British Airways. (B) 1 Marignane Drive, cnr Atlas Road, Bonaero Park,1619. (C) Class I and II; S066D and N067D. (D) Type S1, S2, N1 and N2. (E) Category A1 and A2. **Changes to the Management Plan:** Keith Watson replaces Avinash Bhatt as the Responsible Person: Aircraft.

(A) Bannerama sky Media CC; AV8 Helicopters. (B) East London Airport, East London. (C) Class II and III; N587D and G588D. (D) Type N1, N2, G2, G3, G4, G5, G7, G8, G10, G15 and G16 (Powerline Inspection and Offshore Operations). (E) Category H1 and H2. **Changes to the Management Plan:** D. S. Talbot replaces C. R. de Wit as the Air Service Safety Officer.

(A) South African National Parks; SANParks. (B) Skukuza Airfield, Skukuza, Kruger National Park. (C) Class II and III; N270D and G315D. (D) Type N1, G3, G10 and G15. (E) Category A4 and H2. **Changes to the Management Plan:** Mr J. Mol replaces Mr T. Ntobe as the Responsible Person: Aircraft.

NOTICE 120 OF 2015**COMPETITION TRIBUNAL****NOTIFICATION OF DECISION TO APPROVE MERGER**

The Competition Tribunal gives notice in terms of rule 35(5)(b)(ii) of the “Rules for the conduct of proceedings in the Competition Tribunal” as published in Government Gazette No. 22025 of 01 February 2001, that on 14 January 2015 it approved without conditions the merger between Exxaro Resources Limited and Total Coal South Africa (Pty) Ltd.

(CDM case no.: 019851)

**The Chairperson
Competition Tribunal**

NOTICE 121 OF 2015**COMPETITION TRIBUNAL****NOTIFICATION OF DECISION TO APPROVE MERGER**

The Competition Tribunal gives notice in terms of rule 35(5)(b)(ii) of the “Rules for the conduct of proceedings in the Competition Tribunal” as published in Government Gazette No. 22025 of 01 February 2001, that on 14 January 2015 it approved without conditions the merger between Old Mutual Life Assurance company (SA) Ltd and Safe Farm Ventures (Pty) Ltd.

(CDM case no.: 019919)

**The Chairperson
Competition Tribunal**

NOTICE 122 OF 2015**COMPETITION TRIBUNAL****NOTIFICATION OF DECISION TO APPROVE MERGER**

The Competition Tribunal gives notice in terms of rule 35(5)(b)(ii) of the “Rules for the conduct of proceedings in the Competition Tribunal” as published in Government Gazette No. 22025 of 01 February 2001, that on 30 January 2015 it approved the merger between Bytes People Solutions a Division of Bytes Technology Group South Africa (Pty) Ltd and Inter-Active Technologies (Pty) Ltd subject to conditions.

(CDM case no.: 020123)

**The Chairperson
Competition Tribunal**

NOTICE 123 OF 2015**COMPETITION TRIBUNAL****NOTIFICATION OF DECISION TO APPROVE MERGER**

The Competition Tribunal gives notice in terms of rule 35(5)(b)(ii) of the “Rules for the conduct of proceedings in the Competition Tribunal” as published in Government Gazette No. 22025 of 01 February 2001, that on 04 February 2015 it approved without conditions the merger between DCD SPV and Van De Wetering Industrie (Pty) Ltd.

(CDM case no.: 020438)

**The Chairperson
Competition Tribunal**

NOTICE 124 OF 2015**COMPETITION TRIBUNAL****NOTIFICATION OF DECISION TO APPROVE MERGER**

The Competition Tribunal gives notice in terms of rule 35(5)(b)(ii) of the “Rules for the conduct of proceedings in the Competition Tribunal” as published in Government Gazette No. 22025 of 01 February 2001, that on 04 February 2015 it approved without conditions the merger between Atlantic Industries and Coca Cola Shanduka Beverages (Pty) Ltd.

(CDM case no.: 020529)

**The Chairperson
Competition Tribunal**

BOARD NOTICES RAADSKENNISGEWINGS

BOARD NOTICE 40 OF 2015

HEALTH PROFESSIONS COUNCIL OF SOUTH AFRICA

HEALTH PROFESSIONS ACT, 1974 (ACT NO. 56 OF 1974)

RULES RELATING TO THE REGISTRATION BY MEDICAL PRACTITIONERS AND DENTISTS OF ADDITIONAL QUALIFICATIONS: AMENDMENT

The Health Professions Council of South Africa intends, under section 61A of the Health Professions Act, 1974 (Act No. 56 Of 1974), to make the rules in the schedule.

Interested persons are invited to submit any substantiated comments or representations in writing on the proposed amendments to the Registrar, Health Professions Council of South Africa, P.O. Box 205, Pretoria 0001 (for the attention of the General Manager: Professional Boards) within three months from date of publication of this Notice.

SCHEDULE

Definitions

1. In these rules “**the rules**” means the rules relating to the registration by medical practitioners and dentists of additional qualifications published as Board Notice 35 of 1999 published under Government Gazette No: 19890 of 31 March 1999 as amended by Board Notices. 46 of 2005 published under Government Gazette No: 27592 of 20 May 2005, 34 of 2006 published under Government Gazette No: 28779 of 05 May 2006, 22 of 2007 published under Government Gazette No: 29689 of 16 March 2007, 130 of 2010 published under Government Gazette No: 33540 of 17 September 2010, 109 of 2011 published under Government Gazette No: 34362 of 17 June 2011, 122 of 2012 published under Government Gazette No: 35517 of 20 July 2012, 31 of 2013 published under Government Gazette No: 36225 of 15 March 2013, 28 of 2014 published under Government Gazette No: 37421 of 14 March 2014, and 85 of 2014 published under Government Gazette No: 37872 of 01 August 2014, and any word or expression to which a meaning has been assigned in the rules shall have that meaning, unless the context otherwise indicates.

Amendment of Rule 2 of the rules.

2. Rule 2 of the rules is hereby amended –

- (a) by the insertion, in paragraph (b) and in alphabetical order, of the following qualifications:-

Examining authority	Qualifications	Abbreviation for registration
<i>Colleges of Medicine of Medicine of South Africa</i>	Certificate in Urogynaecology	Cert Urogynaecology(SA)
<i>Cape Town, University of</i>	Diploma in Palliative Medicine	Dip Palliative Med Cape Town
<i>Free State, University of</i>	Diploma Forensic Medicine	Dip For Med Free State
	Master of Philosophy: Infectious Diseases	M Phil Infectious Diseases Free State
<i>Limpopo, University of</i>	Doctor of Philosophy (Dentistry)	D Phil Dentistry Limpopo
<i>Pretoria, University</i>	Diploma in Dentistry: Endodontic	Dip Endodontic Pret
	Diploma in Dentistry: Aesthetic Dentistry	Dip Aesthetic Dentistry Pret
	Diploma in Dentistry: Aesthetic Prosthetics	Dip Prosthetic Dentistry Pret
	Diploma in Family Medicine	Dip Fam Med Pret
	Master of Emergency Medicine	MMed Emerg Med Pret
<i>Stellenbosch, University of</i>	Diploma in Community Health	Dip Com Health Stell
	Diploma in Dentistry (PDD) (Sedation and Pain Control)	Dip Sedation and Pain Control Stell

<i>Witwatersrand, University of</i>	Diploma in HIV/AIDS Management	Dip HIV/AIDS Management Witwatersrand
	Master of Science in Medicine (Bioethetics and Health Law)	MSc Med (Bioethetics and Health Law) Witwatersrand

- (b) by the insertion, in paragraph (c) and in alphabetical order, of the following Qualifications:-

Examining authority	Qualifications	Abbreviation for registration
<i>Brussels, Free University of</i>	Masters in Disaster Medicine	M Disaster Med Brussels

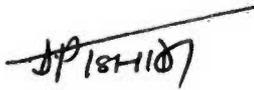


DR. B MJAMBA - MATSHOBA
REGISTRAR

DATE:

BOARD NOTICE 41 OF 2015**FINANCIAL SERVICES BOARD****COLLECTIVE INVESTMENT SCHEMES CONTROL ACT, 2002****EXEMPTION OF A MANAGER OF A COLLECTIVE INVESTMENT SCHEME IN
SECURITIES FROM CERTAIN PROVISIONS OF THE COLLECTIVE
INVESTMENT SCHEMES CONTROL ACT, 2002**

I, Dube P Tshidi, Registrar of Collective Investment Schemes, hereby exempt, under section 22(a) of the Collective Investment Schemes Control Act, 2002 (Act No. 45 of 2002), Old Mutual Unit Trust Managers (RF) (Pty) Ltd and Strategic Investment Services Management Company Ltd, managers of collective investment schemes in securities under the Act, from certain provisions of Board Notice 90 of 2014 ("the Notice") to the extent and subject to the conditions set out in the Schedule.

**D P TSHIDI****REGISTRAR OF COLLECTIVE INVESTMENT SCHEMES**

SCHEDULE

1. Definitions

In this Schedule, “**the Act**” means the Collective Investment Schemes Control Act, 2002 (Act No. 45 of 2002), any word or expression to which meaning is assigned in the Act shall have that meaning, and unless the context otherwise indicates-

“**OMUT**” means Old Mutual Unit Trust Managers (RF) (Pty) Ltd, a company under the Companies Act, which is registered as a manager in accordance with the Act;

“**Old Mutual Wealth**” means Old Mutual Wealth (Pty) Ltd, a company under registered under the Companies Act;

“**SIS**” means Strategic Investment Service Management Company Ltd, a company under the Companies Act, which is registered as a manager in accordance with the Act.

2. Background and Purpose

(1) OMUT and SIS are subsidiaries of Old Mutual Wealth. Old Mutual Wealth has informed the Registrar that it intends to optimise the range of portfolios available under the collective investment schemes administered by the managers.

(2) The optimisation process will necessitate the transfer of assets between portfolios operated by either of the managers. It is anticipated that the optimisation process will, for a limited period, result in non-compliance with certain limitations prescribed by the Notice in terms of which some portfolios will hold assets in excess of what is permissible in terms of the Notice.

(3) The purpose of the exemption is to facilitate the optimisation by exempting OMUT and SIS with regard to the affected portfolios from the prescribed requirements of the Notice for a limited period and to determine appropriate conditions to the exemption.

(4) The Registrar is satisfied that the exemption complies with the requirements

of section 22 of the Act.

3. The extent of the exemption and conditions

(1) The exemption will apply for the limited period specified in paragraph 4 only.

(2) The exemption is granted to facilitate the transfer or receipt of assets between the following affected portfolios and only in respect of paragraphs 3(3)(a)(i) and 10(a) of the Notice:

- (a) SIS Equity Fund into Old Mutual Symmetry Satellite Equity Fund No. 3 (Chapter I Paragraph 3(3)(a)(i));
- (b) SIS International Flexible Fund of Funds into Catalyst Global Real Estate Fund (Chapter III paragraph 10(a));
- (c) Old Mutual Symmetry Inflation Plus Fund No 2 into SIS Equity Fund (Chapter I Paragraph 3(3)(a)(i));
- (d) Old Mutual Symmetry Inflation Plus Fund No 3 into Old Mutual Symmetry Satellite Equity Fund No 1 (Chapter I Paragraph 3(3)(a)(i));
- (e) Old Mutual Symmetry Inflation Plus Fund No 4 into Old Mutual Symmetry Satellite Equity Fund No 1 (Chapter I Paragraph 3(3)(a)(i));
and
- (f) Old Mutual Symmetry Inflation Plus Fund No 5 into Old Mutual Symmetry Satellite Equity Fund No. 3 (Chapter I Paragraph 3(3)(a)(i)).

(3) The managers must ensure that during the period of the exemption, no additional investments are made into the affected portfolios

4. Commencement

This exemption comes into operation on 13 February 2015 and will cease to apply on 23 February 2015.

IMPORTANT Reminder from Government Printing Works

Dear Valued Customers,

As part of our preparation for eGazette Go Live on 9 March 2015, we will be suspending the following existing email addresses and fax numbers from **Friday, 6 February**.

Discontinued Email addresses	Discontinued Fax numbers
GovGazette&LiquorLicense@gpw.gov.za	+27 12 334 5842
Estates@gpw.gov.za	+27 12 334 5840
LegalGazette@gpw.gov.za	+27 12 334 5819
ProvincialGazetteGauteng@gpw.gov.za	+27 12 334 5841
ProvincialGazetteECLPMPNW@gpw.gov.za	+27 12 334 5839
ProvincialGazetteNCKZN@gpw.gov.za	+27 12 334 5837
TenderBulletin@gpw.gov.za	+27 12 334 5830

To submit your notice request, please send your email (with Adobe notice form and proof of payment to submit.egazette@gpw.gov.za or fax +27 12-748 6030.

Notice requests not received in this mailbox, will **NOT** be processed.

Please **DO NOT** submit notice requests directly to your contact person's private email address at GPW – Notice requests received in this manner will also **NOT** be processed.

GPW does not accept responsibility for notice requests submitted through the discontinued channels as well as for the quality and accuracy of information, or incorrectly captured information and will not amend information supplied.

Thank you!

For any queries, please contact the eGazette Contact Centre.



info.egazette@gpw.gov.za (only for queries).

Notice requests received in this mailbox will **NOT** be processed.



012-748 6200



eGazette

We are here
for YOU!



Printed by and obtainable from the Government Printer, Bosman Street, Private Bag X85, Pretoria, 0001

Publications: Tel: (012) 748 6052, 748 6053, 748 6058

Advertisements: Tel: (012) 748 6205, 748 6208, 748 6209, 748 6210, 748 6211

Subscriptions: Tel: (012) 748 6054, 748 6055, 748 6057

Gedruk deur en verkrygbaar by die Staatsdrukker, Bosmanstraat, Privaatsak X85, Pretoria, 0001

Publikasies: Tel: (012) 748 6052, 748 6053, 748 6058

Advertensies: Tel: (012) 748 6205, 748 6208, 748 6209, 748 6210, 748 6211

Subskripsies: Tel: (012) 748 6054, 748 6055, 748 6057